



numero 3
giugno 2011

SPECIALE SAN GIOVANNI 2011

CITTÀ DI MONZA

tua MONZA

NOTIZIE E SERVIZI DAL *tuo* COMUNE

**La grande Sagra
colora la città**



GABETTI, SOLUZIONI DI VALORE.

MONZA Via XX Settembre, 2 - Tel. 039/36.53.83 - monza@gabetti.it



MONZA/S.GIUSEPPE: IN ZONA SERVITISSIMA AD.ZE AL VIALE ROMAGNA, IN PICCOLA PALAZZINA IN OTTIMO STATO, ULTIMO PIANO, 2 LOCALI RISTRUTTURATO: INGRESSO, SOGGIORNO CON BALCONE, CUCINOTTO, CAMERA & BAGNO. CANTINA. TERMOAUTONOMO. € 115.000



MONZA/CENTRO STORICO: PORTA LODI, IN STABILE D'EPOCA DI RINGHIERA, PICCOLO 3 LOCALI: INGRESSO, TINELLO CON ANGOLO COTTURA, CAMERA MATRIMONIALE, CAMERETTA, BAGNO FINESTRATO & CANTINA. COMPLETAMENTE RISTRUTTURATO. TERMOAUTONOMO. € 179.000



MONZA/S. BIAGIO: IN CONTESTO ANNI '20 CON ASCENSORE, PROPONIAMO LA VENDITA DI DUE SOLUZIONI IMMOBILIARI ENTRAMBE RISTRUTTURATE COMPOSTE DA: 2 LOCALI CON BALCONE VIVIBILE E CANTINA € 165.000 E AMPIO 3 LOCALI (TRASFORMABILE IN QUADRILOCALE) CON CANTINA E POSTO AUTO. € 300.000



MONZA/V.LE CESARE BATTISTI: AD.ZE VILLA REALE E PARCO, ULTIMO PIANO COMPLETAMENTE RISTRUTTURATO, TRANQUILLA ESPOSIZIONE: DOPPIO INGRESSO, SOGGIORNO CON ZONA PRANZO, CUCINA ABITABILE, CAMERA MATRIMONIALE, CAMERETTA, STUDIOLO, DOPPI SERVIZI, CANTINA & BOX. € 445.000



VEDANO AL LAMBRO/AD.ZE CENTRO: IN MINIPALAZZINA DEL '91, CON GRADEVOLTE GIARDINO CONDOMINIALE QUADRILocale: INGRESSO, SOGGIORNO CON TERRAZZINO, AMPIA CUCINA ABITABILE CON BALCONE, 3 CAMERE, DOPPI SERVIZI, CANTINA E BOX DOPPIO. TRIPLA ESPOSIZIONE. € 370.000

A MONZA IN VIA PAVONI 10 NASCE IL NUOVO SHOWROOM GABETTI

Un modo innovativo
di concepire l'intermediazione ed
i servizi immobiliari integrati.



MONZA/MUSICISTI: IN STABILE MODERNO IN PERFETTO STATO DI MANUTENZIONE CON AMPIO GIARDINO CONDOMINIALE, LUMINOSO 4 LOCALI: SALONE DOPPIO CON CAMINO, CUCINA ABITABILE, 3 CAMERE, 2 BAGNI FINESTRATI, RIPOSTIGLIO, 5 BALCONI, CANTINA. POSS.TA' AMPIO BOX. € 495.000



MONZA/PARCO: VIA LEOPARDI, IN STABILE MODERNO IN PERFETTO STATO, PRESTIGIOSO & PANORAMICO ULTIMO PIANO DALL'AMPIA METRATURA (200 MQ. CA) COMPOSTO DA: SALONE DOPPIO, SPAZIOSA CUCINA ABITABILE, 4 CAMERE, 2 BAGNI E BALCONATA. CANTINA E BOX TRIPLO. € 830.000



VEDANO AL LAMBRO/PARCO: IN COMPLESSO SIGNORILE SOLUZIONE DI 200 MQ. CA ELEGANTEMENTE RISTRUTTURATA: 2 INGRESSI, SALONE TRIPLO CON CAMINO, 2 TERRAZZINI, AMPISSIMA CUCINA ABITABILE CON BALCONE, STUDIO, 3 CAMERE, 3 BAGNI E CANTINA. POSS.TA' 2 BOXES. SPLENDO AFFACCIO SUL PARCO. € 740.000



MONZA/S. BIAGIO (VIA SPREAFICO): IN CONTESTO CON PORTINERIA E GIARDINO CONDOMINIALE, A POCHI PASSI DAL CENTRO, AMPIA SOLUZIONE AL PIANO ALTO: 2 INGRESSI, SALONE DOPPIO, CUCINA ABITABILE CON BALCONE, 2 CAMERE MATRIMONIALI, 2 CAMERETTE, 2 BAGNI E CANTINA. € 590.000 POSS.TA' BOX DOPPIO



MONZA/PARCO S. GEMMA: A SOLI 50 MT. DAL PARCO, IN SIGNORILE RESIDENZA DALL'AMPIO VERDE CONDOMINIALE CON AREA LUDICA, SUGGERITIVA SOLUZIONE CON DOPPIO INGRESSO DI 4 LOCALI DALLA TRIPLA ESPOSIZIONE SUL GIARDINO PRIVATO DI 110 MQ. CA, TRIPLI SERVIZI E CANTINA. POSS.TA' 2 BOXES. IDEALE PER FAMIGLIE CON FIGLI PICCOLI. € 630.000



www.gabetti.it

Gabetti
PROPERTY SOLUTIONS
FRANCHISING AGENCY

SPECIALE SAN GIOVANNI 2011

LA CITTÀ DI MONZA

tua MONZA

NOTIZIE E SERVIZI DAL tuo COMUNE

Anno IX numero 3 giugno 2011
Distribuzione gratuita - Pubblicità inf. 50% - Tiratura 57.000 copie
Reg. Tribunale Monza n° 966 del 23/3/94

Editore:
Comune di Monza

Direttore Responsabile:
Pierfranco Maffè

Responsabile di redazione:
Carlo Gaeta

Redazione:
Paola Brambillasca

Segreteria di redazione:
Bruna Bonzini
Ufficio comunicazione tel. 039.2372342

Fotografie:
Daniele Rossi, Fabrizio Radaelli e Archivio Comunale

Progetto grafico:
Publitrust srl - Monza (MI)

Composizione:
Eridania Editrice Srl - Reggio Emilia

Stampa:
Arti Grafiche Amilcare Pizzi SpA
Cinisello Balsamo (MI)

Per la raccolta pubblicitaria:
Eridania Editrice Srl
Via Degani, 1
42124 Reggio Emilia
Tel. 0522 232092
Fax 0522 231833
info@eridania-editrice.it
www.eridania-editrice.it

*Eridania Editrice Srl non si assume
nessuna responsabilità diretta o indiretta
sul contenuto degli slogan, sull'uso dei marchi
e delle foto da parte degli inserzionisti*

Chiuso in tipografia:
il 24 maggio 2011

Distribuzione:
BIESSE srl
Via Regina 8 - Cernusco Lombardone (Lc)
tel. 039.9900036 - fax 039.9284694
www.sismapubblicita.it - info@sismapubblicita.it
numero verde 800 238439



*Tutti i diritti riservati.
È vietata ogni riproduzione anche
parziale. I trasgressori verranno
perseguiti a norma di legge.*



- 5 Editoriale**
La grande Sagra colora Monza
- 6 Eventi**
30° Corte Storico
- 9 Eventi**
Un mese di festa nel segno dei Santi Giovanni e Gerardo
- 12 Concerti in Villa**
Monzaestate
Brienza Rock Festival
- 13 Concerti**
Brienza Blues Festival
- 14 Concerti**
Brienza Open Jazz Festival
Cinema sotto le stelle
- 15 Eventi**
A Monza Il Marching Show Bands
Slowcomics - 2° salone del fumetto di qualità
- 16 Politiche sociali**
Estate in città
- 18 San Giovanni 2011**
La Sagra tra mille eventi culturali
Mostre promosse dall'Assessorato alla Cultura
Visibilia Festival - Paesaggi itineranti
Monza Aperta per Ferie
- 28 Cultura**
LetterArte 2011
- 28 Farmacie di turno**
- 29 Sagra 2011**
La Sagra tra mille eventi sportivi
- 30 Le iniziative dell'Assessorato ai Giovani**
- 31 I quartieri informano**
La Sagra nei quartieri
Attività estive delle Biblioteche
- 33 Giunta Comunale**
- 34 Numeri utili**

gariboldi

20052 - Monza via della fortuna, 21
Tel. 039.32.41.23 Fax. 039.38.78.90
www.gariboldibagno.it info@gariboldibagno.it



**fabbrica mobili su misura
bagni e armadi**



La grande Sagra colora Monza

di Marco Mariani
Sindaco di Monza
sindaco@comune.monza.it

Torna la grande Sagra di San Giovanni e la città assume i colori della festa. Tanti appuntamenti tra cultura, sport e spettacolo, senza dimenticare i tanti eventi che assumono una significativa valenza sociale. La manifestazione vive grazie al grande lavoro di numerose associazioni fatte da appassionati volontari che meritano davvero un grande plauso per il loro costante impegno che assicura non solo il ricco calendario di appuntamenti di giugno, ma soprattutto porta questa città a essere tra le prime in Italia nel particolare settore dell'impegno per gli altri. La Sagra 2011 viene presentata dettagliatamente nelle pagine di questo numero del giornale comunale che arriva come di consuetudine nelle case dei monzesi ai primi di giugno. Basta una lettura veloce per rendersi conto del grande valore che emerge da ogni singola proposta dove traspare un appassionato lavoro e una forte vitalità. In tutto questo ci piace sottolineare la trentesima edizione del Corteo Storico di Teodolinda, che, pur tra mille difficoltà di ordine economico dovute alle ristrettezze del Bilancio comunale, torna a riproporsi come tradizione vuole nelle vie del centro storico per merito dell'appassionata monzese Ghi Meregalli in grado di presentare ogni anno uno spaccato della vita della regina longobarda che ha segnato la storia di Monza. Tra i mille altri appuntamenti in calendario una nota meritano: la Monza-Resegone che quest'anno tocca la Capanna Monza nello storico centenario del rifugio tanto caro agli appassionati di trekking; il Festival dello Sport dell'Unione Società Sportive Monzesi che recentemente ha aggiunto una B alla sua sigla a significare che il grande sodalizio sportivo si allarga alla provincia; la consegna dei Giovannini d'Oro, le benemerenze cittadine che verranno assegnate nella stupenda cornice del Salone d'Onore della Villa Reale. Va ricordato anche che lo storico

palazzo ospita nei primi giorni di giugno per la seconda volta in due anni il Forum Mondiale dell'UNESCO sulle imprese culturali, segno di un'attenzione internazionale verso il nostro patrimonio artistico che certamente potrà il complesso del Piermarini alla tanto attesa rinascita. E' tempo quindi di goderci la Sagra in tutti i suoi aspetti lasciando correre i sentimenti più veri nella consapevolezza che Monza è più che mai una città viva, ricca di umanità, passione e solidarietà che in queste giornate di incontro e di festa si esaltano.



Teodolinda messaggera di pace

L'11 e il 12 giugno il 30° Corteo Storico promosso dall'Assessorato al Turismo e Spettacolo

Un'abile diplomatica che seppe tessere rapporti di pace con l'Europa intera. Così ci viene presentata quest'anno la regina Teodolinda, per la terza volta protagonista della tradizionale rievocazione storica del giugno mon-

zese, evento di punta delle manifestazioni della sagra di San Giovanni. Nel 2009 gli episodi proposti mettevano in evidenza la regalità teodolindea, l'anno scorso si pose l'attenzione sulla vita giovanile della sovrana, tra storia e leggenda; quest'an-

no al centro ci sono le sagge decisioni di "politica interna" e di "politica estera" prese dalla sovrana a cui è legata indissolubilmente la storia di Monza. "Teodolinda messaggera di pace per l'Europa" è il titolo di questa nuova rievocazione, che

Gi.Vi.Dental[®]
Ambulatorio Medico Dentistico

www.gividental.com

Struttura ambulatoriale
accreditata privata

ASL Milano 3 - AUT. N. 025/2004 del 14/07/2004

Diamo la forza al tuo sorriso
con la nostra professionalità



Direttore Sanitario
Dott. Desiderati Iliano | Dott. Scippa Flavio

Sede Monza: Via Meda, 63
Tel. 039.748434
Sede Seregno: Piazza Donatori del Sangue, 2
Tel. 0362.238522 - info@gividental.com

Convenzioni dirette

F.A.S.I.	FONDO EST.
F.A.S.I. - OPEN	F.I.S.D.E.
FASCHIM	FISDAF
F.A.S.D.A.C.	ENTE MUTUO COMMERCianti
A.T.M.	PREVIMEDICAL
UNISALUTE	PRONTO-CARE

vuole sottolineare il ruolo da protagonista che la regina di Monza ebbe non solo all'interno della "Langobardia", ma anche della penisola italiana e dell'intero continente.

Una rievocazione di particolare importanza, in quanto celebra quest'anno il traguardo della sua trentesima edizione, con un ricco programma che proprio per questo si svilupperà su due giorni:

• **Sabato 11 giugno:** due i principali momenti di intrattenimento rievocativo
Pomeriggio alle ore 16.00 sotto i portici dell'Arengario e in Piazza Roma sarà allestito un **mercato medievale** con la distribuzione, da parte del gruppo **"I amis da la Cantunada"** di Monza, di alimenti e bevande tipici di un tempo, come la mestura brusada e l'ippocrasso. Il tutto sarà allietato da **musiche medievali** suonate dal vivo con cornamuse e ghironde dal gruppo **"Folet d'la Marga"** di Torino; i teatranti arricchiranno lo spettacolo con canzoni, giocoleria, equilibri-



smi. Intanto dieci donne della **scuola di merletto di Carate Brianza** mostreranno la lavorazione del merletto a tombolo, che si diffuse nel nostro territorio a partire dal XV secolo. **La Confraternita del Leone di Bergamo** sarà presente con un fabbro, che alimenterà il fuoco del suo braciere con un grande mantice, e con un cartai, che spiegherà l'origine e l'uso della carta. **L'Associazione Ordo Phaenix di Brescia** mostrerà alcuni antichi mestieri: l'arciere (caccia e battaglia), il cerusico (il chirurgo del tempo), l'armaiolo, il cuoiaio, lo scrivano, lo speciale, le tessitrici con telaio a

mano. **L'Associazione Brianza Medievale "Compagnia del Corvo"** rappresenterà altri personaggi e situazioni: un armaiolo intento a riparare un'armatura di maglia metallica, uno speciale che proporrà erbe essiccate, una tenda da campo con tavola imbandita per rifocillare gli uomini d'arme. Gli armati si sfideranno in un combattimento con grandi spade per dimostrare la propria forza e il proprio coraggio; verranno illustrati la storia dell'evoluzione delle armi antiche ed i primi rudimenti della scherma medievale. Inoltre i membri del gruppo armato rappresenteranno il



RIF. 561
MONZA STADIO: IN CONTESTO RECEN-
TE BILOCALE CON TERRAZZINO E CANTINA. TERMOAUTONOMO CON BASSE SPESE CONDOMINIALI € 129.000



RIF. 563
 IN CONTESTO SIGNORILE ULTIMO PIANO **TRE LOCALI** CON CUCINA ABITABILE, DOPPI SERVIZI, DUE BALCONI, CANTINA E BOX SINGOLO € 250.000



RIF. 524
 IN PICCOLO E RECEN-TE CONTESTO **TRE LOCALI** CON DOPPI SERVIZI E DUE BALCONI. TERMOAUTONOMO CON BASSE SPESE CONDOMINIALI € 230.000



RIF. 555
SOLUZIONE INDIPENDENTE DI 200 MQ CA. SU PIU LIVELLI CON TRIPLI SERVIZI, GIARDINO FRONTE RETRO E BOX. RISTRUTTURATA CON SPLENDEDE FINITURE: CAMINO, VASCA IDROMASSAGGIO, PAVIMENTI IN SASSI DEL PIAVE... € 480.000 CON BOX



MONZA EST - Tel. 039.2847634 / 039.831039

MONZA - Tel. 039.2140075 - Cell. 348.6784006



RIF. 399
MONZA ZONA SANT'ALESSANDRO: BILOCALE COMPLETAMENTE RISTRUTTURATO, BASSE SPESE CONDOMINIALI, PREZZO INTERESSANTE... SOLO € 87.000,00 CHIAMATECI!!!



RIF. 414
MONZA ZONA SAN GIUSEPPE: IN FANTASTICA PALAZZINA DEL 2000 IMMERSA NEL VERDE APPARTAMENTO DI 110MQ OLTRE GIARDINO DI 48MQ BOX COMPRESO € 270.000,00



RIF. 416
MONZA ZONA CASIGNOLO: IN PALAZZINA DEL 2006 BILOCALE DI 60MQ OLTRE GIARDINO DI 70MQ. TUTTO NUOVO COMPRESO DI BOX... € 200.000,00



RIF. 419
MONZA ZONA SAN ROCCO: IN MINI PALAZZINA DI RECEN-TE COSTRUZIONE, BILOCALE DI 85MQ CON TERRAZZO DI 16MQ, ARIA CONDIZIONATA COMPRESA NEL PREZZO, ULTIMO PIANO E BOX.. € 193.000,00

giuramento di un cavaliere e l'antico rito dell'investitura.

• **Sabato 11 giugno alle ore 21.00 partirà da Largo Mazzini il grande corteo storico** animato per il centro cittadino, una straordinaria sfilata di centinaia di figuranti in costume d'epoca che si snoderà poi lungo via Italia, piazza Trento, piazza Roma, via Vittorio Emanuele, via Lambro e piazza Duomo. Qui uno speaker illustrerà i personaggi storici e presenterà i diversi gruppi partecipanti, che saliranno sul palcoscenico medievale rivolgendosi verso il pubblico. Resteranno sul **sagrato del Duomo** alcuni gruppi impegnati in spettacoli di intrattenimento:

l'Associazione A.D.A. (Associazione Danze Antiche di Milano e Gradara) diletterà il pubblico con uno spettacolo di danze quattrocentesche, come la pavana e la bassadanza; i **"Folet d'la Marga"** si esibiranno con uno spettacolo tipicamente medievale di giochi, canti, suoni, fuoco; **gli Zanni di Ranica (Bg)** realizzeranno suggestive rappresentazioni evocanti l'atmosfera medievale, con travestimenti, scherzi, danze popolane; il gruppo **"Musica dell'Urna"** di Ugnano chiuderà la serata con evoluzioni in grande e piccolo gruppo, a coppie e singolo, con una o due bandiere, accompagnati dal rullo dei tamburi.

• **Domenica 12 giugno alle ore 21.00 in piazza Duomo, grande spettacolo medievale** a chiusura della manifestazione. I rullatori e i suonatori di chiarine richiameranno il pubblico ad assistere alla rappresentazione di tre scene che

vedranno al centro Teodolinda, grande diplomatica rimasta al potere per quasi quaranta anni. Le storie, interpretate da "volontari-attori", saranno intervallate da danze aristocratiche quattrocentesche realizzate dal gruppo **"Il passemazzo" di Bergamo**. La **Compagnia dei Folli** chiuderà la serata con una rappresentazione altamente suggestiva: fuochi, giochi pirotecnici, cascate di luci e colori saranno scanditi da colonne sonore di autori medievali. **La rappresentazione a tema si concluderà con l'emozionante "caduta", dal campanile del Duomo, dell'Angelo della Pace.**

Un tuffo nel Medioevo lungo due giorni, insomma, per una manifestazione che taglia il traguardo dei trent'anni, nata con lo scopo di far conoscere al vasto pubblico il Comitato Maria Letizia Verga e divenuta nel tempo molto di più: momento di incontro per tutta la città nell'ambito della sua Sagra di San Giovanni, ma anche occasione di intrattenimento di qualità e di promozione turistica e storico-culturale delle radici più profonde del territorio monzese.

Ufficio Turismo e Spettacolo

Tel. 039.2372222

turismo@comune.monza.it

Informazioni:

Ufficio IAT di Monza - Pro Monza

Piazza Carducci

(Portici Palazzo Comunale)

039.323222, tutti i giorni 9-12 15-18

chiuso festività civili e religiose

pro.monza@tiscali.it

Meeting è...

INVIARE UN SMS al
329.9119559
con nome, età e la città,
riceverai **GRATIS**

3 PROFILI DI PERSONE adatti a TE!

www.meetingitalia.it/agenzia-matrimoniale-monza/

quello che **MANCA**
per **COMPLETARE** la Tua **VITA!**

Agenzia per Single

MONZA Via San Gottardo 8/10
Tel. 039.2328566

Un mese di festa nel segno dei Santi Giovanni e Gerardo

eventi

Nel giugno monzese dedicato alla grande Sagra di San Giovanni sono certamente due le giornate che meritano una sottolineatura all'interno del ricco calendario di eventi: il 24 giugno giorno della festa patronale e poi un altro significativo appuntamento che anima da sempre il popolare quartiere di San Gerardo, sulle rive del Lambro. Ci riferiamo a quella che viene ricordata anche come "la festa delle ciliegie" che si svolge il 6 di giugno nel nome del secondo patrono della città: quel Gerardo, le cui gesta sono entrate da secoli nella leggenda popolare. E' venuto così spontaneo sollecitare un breve intervento allo storico monzese più illustre, il professor Pier Franco Bertazzini, che in sintesi ha tracciato un profilo dei due Santi a cui la città è devota che in questo mese vengono ricordati e adeguatamente festeggiati con una serie di importanti manifestazioni che fanno emergere l'anima più viva e solidale della nostra città.

"Monza ha per patrono Giovanni Battista, grande Santo, Precursore di Cristo - ricorda Bertazzini - Il Vangelo di Luca si apre

con le miracolose gravidanze di Elisabetta e di Maria e le nascite di Giovanni e di Gesù. E la predicazione di Giovanni annuncia al popolo la buona notizia, invita ad un battesimo di penitenza e prepara la strada al Signore. I monzesi guardano a Giovanni naturalmente ammirati per la sua santità, ma anche perché collegano Giovanni alla regina Teodelinda che, devota al Santo, a Monza aggiunge al palazzo dove risiede un oratorio appunto a Giovanni dedicato, che costituì il nucleo originario di quel Duomo che diventò e rimane nei secoli cuore e centro della città. E i monzesi confidano ancora nella protezione di Giovanni Battista così come nella intercessione del Santo confidano Teodelinda e i Longobardi. Non va dimenticato che Monza ha anche un compatrono: Gerardo, monzese, morto nel 1207. I Tintori, "famiglia antica et honorata", avevano casa sulla sponda sinistra del Lambro presso il ponte che allora si diceva di Parazo e che, in seguito, si chiamò, come oggi ancora si chiama, di San Gerardino. Gerardo è un laico, di una spiritualità evangelica, fresca e

limpida, particolarmente devoto a San Giovanni, nel cui oratorio entra ed esce miracolosamente a porte chiuse. Fonda nella casa con i beni ereditati dal padre un ospedale, che diventa un presidio medico e chirurgico ma anche luogo d'accoglienza per bisognosi e pellegrini, ospizio per vecchi, per trovatelli, orfani e abbandonati. L'ospedale funziona con la collaborazione di altri laici che aduna nel comune credo di una vita di preghiera e di assistenza ai degenti e ai bisognosi. Gerardo provvede alla tutela giuridica dell'istituto per garantirne la funzionalità e la sopravvivenza nell'immediato e per il futuro con un atto pubblico redatto da un notaio nel 1174, che viene sottoscritto dall'Arciprete e dai rappresentanti del Comune di Monza. Gerardo è "uomo di Dio" e "uomo d'azione" proposto, modello singolare, all'imitazione dei cristiani. E i monzesi, memori delle sue virtù e dei tanti miracoli, lo ricordano e lo venerano, confidando nella sua protezione e giustamente lo salutano anche come "padre della patria".

Il professor Bertazzini ci introduce così ai

Dott. Tony Apollaro

www.apollaro.net

Odontoiatria e Protesi Dentaria - Master in Medicina Orale e Trattamento Odontoiatrico dei Pazienti a Rischio



Servizio di Microscopia Operatoria. Si eseguono faccette Lumineers
Faccette in porcellana sottili come lenti a contatto, applicabili senza anestesia.
Si può ottenere velocemente un sorriso perfetto, come lo vuoi tu, sbiancandolo in modo permanente. Si possono applicare anche su vecchi ponti. Verifica che anche la tua bocca possa ricevere questo genere di trattamento, prenotando una visita specialistica.
Si eseguono trattamenti ortodontici con la tecnica dell'apparecchio invisibile "Invisalign"



Monza Via Borsa, 25 - Tel. 039.833214 | Lunedì, Martedì, Mercoledì, Venerdì 8.30 - 12.30 / 14.30 - 19.00
Milano Via Valparaiso, 11 - Tel. 02.43995656 | Giovedì 9.00 - 17.30 orario continuato; Sabato 8.30 - 12.30



STUDIO DENTISTICO Dr. FILIBERTO VAGO

Direttore Sanitario



STUDIO DENTISTICO
DR. FILIBERTO VAGO

DR. FILIBERTO VAGO DIRETTORE SANITARIO	DR. CARLO INVERNIZZI
DR. ALDO DIAMANTI PULICI	DR. ANTONELLO TAFIO
DR. PAOLINA PIRAZZOLI	
DR. LUIGINO VIGANZI	
DR. ALESSANDRO TAVETTI	DR. LIA CIBARA BRAMBILLA
DR. PIRO FORAMITA	DR. ANNA MARIA TERESA COSTI

*da 20 anni
Dentista in Monza*

1991-2011

IGIENE E PROFILASSI | DIAGNOSTICA | TERAPIA CONSERVATIVA |
ENDODONZIA | PROTESI | CHIRURGIA | IMPLANTOLOGIA | ORTODONZIA

Monza - Via Anita Garibaldi 1 - t. 039.386654 - f. 039 386725 - e. info@vago.it - w. www.vago.it



esprimere la propria preferenza prendendo visione delle opere selezionate dalla Giuria, che saranno esposte presso l'Oasi di San Gerardo venerdì 10 giugno a partire dalle ore 20.00

Alle ore 20.45 ci sarà la premiazione del concorso con letture delle poesie ed intrattenimento dialettale.

Per partecipare al Concorso consultare il sito www.menarestaeditore.it oppure telefonare al 3294707496 (sig. Milesi).

23 GIUGNO

Villa Reale Salone d'Onore
ore 20.00

CERIMONIA DI CONSEGNA DELLE ONORIFICENZE CITTADINE GIOVANNINI D'ORO

Ingresso su invito

24 GIUGNO

Duomo - ore 10.30

S. MESSA NELLA RICORRENZA DEL SANTO PATRONO

Presieduta da Mons. Diego Coletti

Giardini Villa Reale - ore 22.00

SPETTACOLO PIROTECNICO

In caso di maltempo lo spettacolo sarà rinviato al giorno successivo.

A cura dell'Assessorato alla Cultura

festeggiamenti di questo mese con i due appuntamenti tradizionali del 6 e del 24 giugno.

DOMENICA 5

LUNEDÌ 6 GIUGNO

FESTA DI SAN GERARDO

Anche quest'anno la Circoscrizione 1 ritiene importante festeggiare il compatrono della Città di Monza molto caro a tutti noi. Insieme all'Associazione Donne di Monza e Brianza saremo presenti alla messa in suo onore officiata lunedì 6 giugno alle ore 10.00 nella parrocchia a lui dedicata e che conserva le sue spoglie. Al termine della funzione religiosa, come prevede la tradizione, verranno offerte ai fedeli che usciranno dalla chiesa ed ai passanti, le ciliegie benedette.

La festa "Ad ogni bambino il suo lumino" è stata invece anticipata a domenica 5

alle ore 20.30, sempre in prossimità del Ponte di San Gerardino presso il Museo Etnologico. I bambini, con l'aiuto degli uomini della protezione civile, faranno scivolare sulle acque del fiume, intorno alla statua del Santo, i ceri accesi, contornati da palloncini variopinti. Nello spazio soprastante ci sarà un ricco buffet per tutti.

VENERDÌ 10 GIUGNO

CONCORSO DI POESIE E RACCONTI "SAN GERARDO DEI TINTORI" - CITTA' DI MONZA

Per il terzo anno, anche grazie al contributo della Circoscrizione 1, ci sarà il concorso letterario di poesie e racconti nei dialetti lombardi "Premio San Gerardo dei Tintori - Città di Monza". Il pubblico potrà

NonSoloSerramenti

... dai serramenti
ai pannelli fotovoltaici
...Ti aspettiamo
con una vasta gamma
di soluzioni...

con i nostri serramenti
risparmi sulla bolletta
e hai la
"detrazione fiscale"

Monza - Via Romagna, 8 - Tel. 0395962934 - Fax 0395970609
Cell. 3383362642 - www.nonsoloserramenti.com - info@nonsoloserramenti.com

Eventi

Monzaestate

Dal 19 giugno al 20 luglio i concerti in Villa Reale promossi dall'Assessorato al Turismo e Spettacolo

Torna la rassegna dei grandi concerti di musica leggera nella splendida cornice della Villa Reale, con un programma dedicato come ogni anno a tutta la cittadinanza, arricchito da uno spettacolo teatrale de I Legnanesi.

Inizio concerti ore 21.00.

19 GIUGNO

ROBERTO VECCHIONI

23 GIUGNO

FRANCESCO RENGA

26 GIUGNO

EMMA

10 LUGLIO

CESARE CREMONINI

18 LUGLIO

I LEGNANESI in "Fam Frec e...Fastidi"

20 LUGLIO

FRANCO BATTIATO

Informazioni:

Ufficio Turismo e Spettacolo

Tel. 039.2372222

turismo@comune.monza.it

Prevedite e informazioni:

Ufficio IAT di Monza - Pro Monza

Piazza Carducci

(Portici Palazzo Comunale) 039.323222,

tutti i giorni 9-12 e 15-18

chiuso festività civili e religiose

pro.monza@tiscali.it

Prevedite:

Circuiti Ticketone, Chiamaora Ticketone

892.101, Greenticket, Vivaticket.

Informazioni:

Plus Onlus - 02.92875828

info@monzaestate.eu

www.monzaestate.eu

BRIANZA ROCK FESTIVAL

1 - 3 luglio 2011 Autodromo Nazionale Monza

Seconda edizione del festival nato per dar lustro al territorio monzese e brianzese, che prevede l'esibizione di importanti artisti in tre serate ad ingresso libero, e la partecipazione dei Comuni della Provincia di Monza e Brianza per la promozione delle eccellenze del territorio.

1 LUGLIO

MEGANOIDI

2 LUGLIO

MAX GAZZÈ

3 LUGLIO

MINISTRI

Ingresso libero

Informazioni:

Ufficio IAT di Monza - Pro Monza

Piazza Carducci (Portici Palazzo Comunale)

039.323222, tutti i giorni 9-12 15-18

chiuso festività civili e religiose

pro.monza@tiscali.it

Miglior qualità a minor prezzo
-25%

Tagliando gratuitamente per il tuo apparecchio acustico

prenota subito GRATIS al n° 039 5963024 - controllo dell'udito - prova dell'apparecchio acustico nel nuovo centro OTOSONICA di Monza Brianza

DONATI, il valore dell'esperienza per migliorare l'udito OTOSONICA
Lissone Via Valassina 86 tel. 039 5963024 www.otosonica.it
Vimercate all'interno dell'Ospedale Nuovo tel. 039 6081725



IN VILLA REALE 2° BRIANZA BLUES FESTIVAL

7, 8 e 9 LUGLIO

2ª edizione del Festival che si terrà dal 7 al 9 luglio 2011 nel Cortile antistante la Villa Reale, ideato e promosso da Blues For People, con il Patrocinio e il sostegno dell'Assessorato al Turismo e Spettacolo del Comune di Monza. Dopo l'incredibile esperienza del 2010, il Brianza Blues Festival torna nel 2011 per stupire e lasciarsi stupire ancora. La formula è sempre quella: tre giorni di concerti indimenticabili firmati da grandissimi interpreti nazionali e internazionali (Festival), ma anche un'ottima chance per band esordienti ed emergenti (Contest). La direzione artistica è di "Blue Lou" Marini, musicista Blues e Jazz di fama internazionale, già protagonista del cult movie "The Blues Brothers" di cui quest'anno cade il 30° anniversario. Novità di questa seconda edizione sono la presenza di una Resident Band, che aprirà ogni serata affiancando un ospite di eccezione e la presenza costante di Max Prandi e del suo Juke Joint Corner.

7 LUGLIO

BRIANZA BLUES CONTEST + FESTIVAL POMERIGGIO:

BRIANZA BLUES CONTEST, 10 band a confronto

1ª PARTE SERATA: Brianza Blues Resident Band + BOB MARGOLIN

2ª PARTE SERATA: POPA CHUBBY & Band

8 LUGLIO

FESTIVAL

1ª PARTE SERATA: Brianza Blues Resident Band + LOUISIANA RED

2ª PARTE SERATA: ROBBEN FORD & Band

9 LUGLIO

BIG BLUES PARTY JAM

Tra gli ospiti: LUCIO "VIOLINO" FABBRI (Polistrumentista - PFM, Slow Feet), FRANCO LIMIDO (Armonica Blues), BLUE LOU MARINI (Sax - Blues Brothers Band), MAURIZIO BESTETTI (Blues Guitar), ERIC UDEL (Bass - Blues Brothers Band), LEE FINKELSTEIN (Drums - Blues Brothers Band)

Biglietti: in prevendita sui circuiti ticketone e vivaticket, e presso il Festival nelle tre serate dei concerti. www.brianzablues.com

Informazioni biglietti: Cell. 328.6272033

Info: www.brianzablues.it

Ufficio IAT di Monza - Pro Monza
Piazza Carducci - (Portici Palazzo Comunale)
039.323222, tutti i giorni 9-12 e 15-18
chiuso festività civili e religiose
pro.monza@tiscali.it



VI HANNO DATO GLI OUTLET, GLI SPACCI, LE FABBRICHE
...NOI DAL 1975 COCCOLIAMO I VOSTRI OCCHI

NOBIL FOTO OTTICA
LA BEAUTY FARM DEI VOSTRI OCCHIALI

Via Carlo Rota, 60 - 20052 MONZA

Tel. e Fax 039 20 22 102 r.a.

www.nobilfotottica.it - e-mail: nobilfs@tin.it

Occhio alla promozione!



***PROGRESSIVA SICURA**

potrai assicurare le tue **lenti
in caso di rottura, smarrimento o furto.

*offerta valida per tutte le lenti ZEISS.

**assicurazione omaggio fino al 31/07/2011.

Acquistando un nuovo paio di
occhiali con lenti progressive



Da noi puoi spendere



Il Buono Dote Scuola

Brianza Open Jazz Festival



Comuni del Polo del Jazz di Monza e Brianza

Undicesima edizione della rassegna di concerti organizzati dal Polo del Jazz di Monza e Brianza nelle piazze, parchi e nei luoghi storici ed identificativi del territorio monzese e brianzese con l'apertura nel cortile antistante la Villa Reale di Monza.

29 GIUGNO - MONZA

Villa Reale

Reunion AREA, special guest MARIA PIA DE VITO

30 GIUGNO - BRUGHERIO

Parco di Villa Fiorita

LUCA AQUINO trio - LUNARIA

3 LUGLIO - BIASSONO

Cortile di Villa Verri

PAOLO TOMELLERI quintet - special guest LAURA FEDELE

7 LUGLIO - LISSONE

Piazza Libertà

KALEIDOSCOPIK ARABESQUE
BEBO FERRA chitarra JAVIER GIROTTO sax

15 LUGLIO - NOVA MILANESE

Piazza Marconi

ANGELO LEADBELLY

16 LUGLIO - VILLASANTA

Piazza Martiri della Libertà

ELISABETTA PRODON vocal trio PARATI

19 LUGLIO - MONZA

Villa Reale

REGINA CARTER 5et

Il programma potrà subire variazioni per cause di forza maggiore. Tutti i concerti iniziano alle ore 21.00 e sono ad ingresso gratuito.

Informazioni:

www.brianzaopen.com

Ufficio IAT di Monza - Pro Monza

Piazza Carducci

(Portici Palazzo Comunale)

039.323222, tutti i giorni 9-12 e 15-18

chiuso festività civili e religiose

pro.monza@tiscali.it

CINEMA SOTTO LE STELLE

20 giugno - 7 settembre 2011

Ad esclusione delle date dei concerti programmati nel Cortile antistante la Villa Reale - Cortile d'onore della Villa Reale.

Informazioni:

SpazioCinema - 02.43912769 int. 3 - www.monzacinema.it



- PORTE PER INTERNI
- PORTE BLINDATE
- SERRAMENTI IN LEGNO, ALLUMINIO E PVC **CON POSSIBILITÀ DI DETRAZIONE FISCALE DEL 55%**
- TAPPARELLE
- PERSIANE
- ZANZARIERE



TEC.MO

di Stefano Molteni

Via S. Gottardo, 97 - 20052 Monza
Tel. e Fax 039 324482
E-mail: tec.mo@tiscali.it

ORARIO D'APERTURA
da lunedì a venerdì: 15.30 - 19.30 sabato: 8.30 - 12.30

A Monza Il Marching Show Bands

eventi



Festival per l'Unità d'Italia il 9 luglio allo Stadio Brianteo

La IMSB, associazione italiana della Marching Show Bands di Monza con le marching band associate desiderano onorare e festeggiare il 150° anniversario

dell'Unità d'Italia. Tantissimi saranno gli eventi dedicati a questa ricorrenza, ma questo spettacolo sarà, per le sue caratteristiche, l'unico in Italia. Per la prima volta tutti i componenti delle bands italiane, proprio in onore all'Italia unita, formeranno un'unica grande banda per un'altrettanto unica, emozionante, coinvolgente esibizione. Saranno 300 i ragazzi che con orgoglio rappresenteranno l'Italia... "in marching". Parteciperanno con un "cameo" anche i bambini monzesi e del territorio del progetto Marching Band Junior, la Fanfara dei Carabinieri di Milano, la Fanfara dei Bersaglieri e una formazione ospite olandese. **Ingresso libero**

Programma:

Prima parte: Festival italiano ore 20.30 - Cerimonia di apertura: presentazione di tutti i gruppi partecipanti e a seguire esibizioni singole; ore 22.30 - Premiazioni;
Seconda parte: Dedicato all'Unità d'Italia a bande riunite ore 22.45 - Grande spettacolo dell'Unità d'Italia e a seguire esecuzione dell'Inno di Mameli e saluti finali in musica. Conclusione con spettacolo pirotecnico.

Informazioni:

Associazione Italia Marching Show Bands
039.2326246
info@imsb.it - www.imsb.it



SLOWCOMICS - 2° SALONE DEL FUMETTO DI QUALITÀ Sabato 11 e domenica 12 giugno

Autodromo di Monza
Sala Regione - Palazzina Ospitalità

Seconda edizione del salone del fumetto di qualità, volto alla promozione di questo linguaggio espressivo come efficiente strumento di comunicazione nonché di informazione e di cultura. A tal fine in programma una mostra "Fumetto e Sport" e un'esposizione dedicata alle tavole originali delle pubblicazioni

realizzate che saranno presentate per l'occasione: "Monza che Parco" e "Giochi dimenticati".

Informazioni:

Fondazione Franco Fossati
039.2622569 / 039.2915041
fondazione@francofossati.eu - www.museodelfumetto.it

Insegnante elementare con pluridecennale esperienza d'insegnamento impartisce lezioni private a ragazzi della scuola primaria (elementare). Ottimi requisiti per l'insegnamento della lingua italiana ad alunni stranieri.

Telefonare al numero 366.3554379 - costanzac72@gmail.com

Si impartiscono ripetizioni di italiano, latino, inglese, spagnolo e francese a studenti delle elementari, medie inferiori, superiori, universitari ed adulti.

Si prepara ai concorsi di stato, certificati di lingue, esami universitari e di maturità. Si offre assistenza per recupero bienni e trienni in 1 o 2 anni. Disponibile a servizi di traduzione, revisione, trascrizione ed interpretariato.

Si offre un servizio professionale personalizzato in base agli obiettivi ed esigenze del cliente.

Chiamare 329.7294594 - latorredibabel@gmail.com

Estate in città



Le iniziative dell'Assessorato alla Famiglia e alle Politiche Sociali

L'Assessorato alla Famiglia e alle Politiche Sociali è sempre attento alle esigenze di chi resta in città durante l'estate. Un'attenzione condivisa con tutte le realtà dell'associazionismo e della cooperazione sociale che si occupano di bambini, adulti, anziani e di chi è più in difficoltà. Il programma è alla quinta edizione.

PER GLI ANZIANI

Nei Centri di Aggregazione per gli anziani saranno organizzate le attività per l'estate: tornei di carte, giochi, gite e tanti pomeriggi e serate di ballo. Gli orari di apertura variano a seconda del programma e degli interessi di chi li frequenta più assiduamente. Per informazioni telefonare ai Centri. I programmi saranno pubblicati su www.ambitodim Monza.it.

Centri di aggregazione:

- Ambrosini (periodo estivo)
Via Solferino, 32 - Tel. 039.21.00.325
- Cantalupo
Viale Sicilia, 88 - Tel. 039.20.25.938
- Auser Insieme San Rocco
Via D'Annunzio, 35
Tel. 039.21.01.955
- Il Sorriso
Via Enrico da Monza, 35
Tel. 039.32.46.87
- Oasi San Gerardo
Via Gerardo dei Tintori, 18
Tel. 039.39.09.31
- Associazione Over 55
c/o scuola Don Milani Via Monte Bisbino, 12
Tel. 039.32.63.84

L'aiuto per la spesa e per le piccole commissioni, i contatti con i servizi sanitari per un anziano che vive da solo in estate possono essere più pesanti da sostenere. L'anziano e le famiglie possono sentirsi appoggiate dal servizio dei Custodi Sociali che non chiudono per ferie. Ogni caseggiato ha un Custode Sociale di riferimento. E' dotato di una lettera di presentazione del Comune e di un tesserino di riconoscimento. Potete rivolgervi a loro presso le sedi anche solo per informazioni sui vari servizi del comune come i pasti a domicilio e il servizio di assistenza domiciliare. Vi indicheranno a chi rivolgervi per fare la domanda.

Sportelli Custode Sociale:

- Via Poliziano, 9
Rosanna Piazza 340.28.18.221
- Via Fiume, 14/D
Simona Mancuso 348.74.07.349
- Via Silva, 9
Monica Parrales Gonzales 340.28.18.762
- Via Baradello, 6
Monica Parrales Gonzales 340.28.18.762
- Via Debussy, 4
Graziano Longo 347.99.04.512

PER BAMBINI E FAMIGLIE

Proseguono per tutto giugno, a Monza, Brugherio e Villasanta, le attività del Festival delle Famiglie.

Il Servizio Asili Nido Comunali organizza anche per l'estate 2011 il Quicigioco per i bambini dai 18 ai 36 mesi accompagnati da un genitore o un parente o una baby

sitter. Presso il nido Triante dal 4 al 29 luglio, dalle 9,30 alle 12.00.

Anche l'esperienza dei Centri Estivi offre l'opportunità di attività ludiche pensate per l'estate ci si deve rivolgere direttamente alla cooperativa sociale Meta, Creda e alla Scuola di Agraria che svolgono l'attività all'interno del parco di Monza.

Chi è iscritto al Call03 riceve direttamente a casa in tempo reale le informazioni su iniziative a Monza e fuori porta.

Per iscrivervi chiamate il numero verde del call 800 270 073.

I Servizi Sociali, per le attività estive, ludico-ricreative a favore di minori con disabilità, come ogni anno, hanno attivato progetti presso gli oratori del territorio e nei Centri Socio Educativi per piccoli.

I servizi sociali non chiudono d'estate: per informazioni

Anche nel periodo estivo, per conoscere i servizi e avere indicazioni su dove rivolgersi senza perdere tempo, ci si può rivolgere allo sportello di Segretariato Sociale Professionale presso il Punto Comune sotto i portici del Municipio.

Lo sportello è aperto tutte le mattine, dal lunedì al venerdì, dalle 9.30 alle 12.00. Il giovedì è aperto dalle 9.00 alle 14.00.

Si può anche telefonare al numero 039 2372154 o consultare il sito dei Servizi Sociali dell'Ambito di Monza: www.ambitodim Monza.it

TERME di TRESORE:

acqua sulfurea e fango naturale

per prevenire e curare

sinusiti

otiti

bronchiti

raffreddori
frequentissimi

artrosi

psoriasi

 **terme di trescore**

ACQUE SULFUREE, SALUTE NATURALE
www.termeditrescore.it Tel.035 42.55.511
CONVENZIONATE CON IL SERVIZIO SANITARIO NAZIONALE
Trescore Balneario (BG)

**IL COMUNE DI MONZA
ha stipulato una convenzione
con le Terme di Trescore,
in vigore dal 2010. Per informazioni,
contattare le Terme allo 035/4255511
o lo Sportello al Cittadino del Comune allo 039/2372255.**

La Sagra tra mille eventi culturali

Il programma degli eventi patrocinati dall'Assessorato alla Cultura

10 GIUGNO

Circolo Numismatico Monzese
(via Annoni 14) - ore 20.45

IL SEGNO DEL BISCIONE SUL CASTELLO DI MONZA

Dalla leggenda alla storia di Estore
Visconti. Conferenza di Antonio Sala.

A cura del Circolo Numismatico Monzese.

info@circolonumismaticomonzese.org

Oasi San Gerardo
(via Gerardo dei Tintori 18) - ore 20.45

PREMIO SAN GERARDO DEI TINTORI CITTÀ DI MONZA

Serata di premiazione della terza edizione
del concorso di poesie e racconti nei
dialetti lombardi. A cura dell'Associazione
Culturale Menaresta in collaborazione
con l'Associazione Amici della De Amicis.

Info: 329.47.07.496
associazione@menarestaeditore.it

Teatro Manzoni - ore 21.00

UN CORO DI E PER MONZA

Concerto lirico vocale con brani corali
e romanze di solisti. Esecuzione della
Corale Monzese.

Dirige il Maestro Aldo Ruggiano.

Al pianoforte Diego Crovetti.

A cura della Corale Monzese.

Info: 039.272.12.26

socicoralemonzese@libero.it

martedì: 9.00 - 19.00
mercoledì: 9.00 - 19.00
giovedì: 9.00 - 21.00
venerdì: 9.00 - 19.00
sabato: 8.30 - 18.00

raulstaff
PARRUCCHIERI

Via Guerrazzi 19 - tel. 039 2140138 - MONZA
Via Segantini 2 - tel. 039 323110 - MONZA
www.raulstaff.com

AVEDA
THE ART AND SCIENCE OF PURE FLOWER AND PLANT ESSENCES





AVIS

ASSOCIAZIONE VOLONTARI ITALIANI SANGUE

COMUNALE MONZA

**Donare è un gesto d'amore
che arriva dritto dal cuore**

AVIS COMUNALE MONZA Via Marsala, 5 - 20052 Monza Tel. 039.2301670 - info@avisonza.it - www.avisonza.it

Sala Maddalena - ore 21.00

KARAOPERA

Indovina e canta. Karaoke con esecuzione dal vivo di brani di musica lirica e classica. Adatto anche ai bambini.

A cura dell'Associazione Sarang.

Info: 340.39.20.538 - kantante@yahoo.it

Circoscrizione 1

(via Lecco 12) - ore 21.00

TEODOLINDA TRENT'ANNI DI RIEVOCAZIONE STORICA

Proiezione del film-documentario sul tradizionale corteo storico in costume.

A seguire dibattito. A cura dell'Associazione Culturale AB Film di Monza.

redazione@abfilm.org

Chiesa di San Fruttuoso - ore 21.00

LE EDICOLE SACRE DI MONZA

Presentazione del libro di Michela Bonfanti e Simona Sironi. La presentazione sarà accompagnata dal concerto "La ricchezza del sacro popolare nell'arte povera e nella musica", con Alessandra Gardini (soprano), Irene De Ruvo (clavicembalo) e Marlise Goidanich (violoncello). A cura dell'Associazione Culturale San Fruttuoso.

Info: 039.73.19.96

infotiscali@assoculturaliesfruttuoso.it

11 GIUGNO

Bar Cavriga del Parco (ritrovo)
ore 16.30

ARCHITETTURA RURALE NEL PARCO DI MONZA

Visita guidata alle cascine e agli edifici rurali ideati da Luigi Canonica nel Parco di Monza. Durata della visita 1 ora e mezza. Prenotazione obbligatoria.

A cura di Pro Monza - IAT.

Info: 039.32.32.22

Piazza Carrobiolo - ore 18.00

CHE QUARANTOTT IN DEL '48 A MUNSCIA

Nel 150° dell'Unità d'Italia, commedia teatrale su canovaccio originale. Soggetto e ricerca storica: Ettore Muller e Amelio Titoli. Regia: Franco Ciani.

A cura dell'Associazione Compagnie Teatrali Monzesi.

www.compagnieteatralimonzesi.it

Sala Maddalena - ore 21.00

IL PIACERE DELL'ACCORDO LA RICERCA DELL'ARMONIA

Concerto lirico. Esecuzione della Corale Alfonso Marelli. Con la partecipazione straordinaria di Claudio Ranza (tenore) e Alberto Piersante (basso).

Al pianoforte il M° Yutaka Tabata. Dirige il M° Alessandro Ronchi.

A cura della Corale Alfonso Marelli.

www.coralemarelli.it - info@coralemarelli.it

Chiesa San Giuseppe - ore 21.00

CONCERTO DI MUSICA SACRA

Esibizione del Coro Canticum Novum. Dirige Erina Gambarini. All'organo Fabio Galessi. Musiche di Haydn, Rachmaninof, Gambarini e Ripamonti.

A cura dell'Associazione Arte e Fede.

Info: 348.58.39.309

Teatro San Carlo - ore 21.00

I DELITTI DI LORD ARTHUR

Spettacolo teatrale della Compagnia Tam Tam. Regia di Antonio Napoletano. Prenotazione consigliata. A cura dell'Associazione Compagnie Teatrali Monzesi.

Info: 039.28.47.773

www.compagnieteatralimonzesi.it

12 GIUGNO

Biblioteca del Parco (Villa Mirabello)
ore 10.00

ATELIER VIVANT

Incontro con Gianni Drago e visita guidata alla mostra dei suoi disegni che rappresentano i paesaggi del Parco di Monza. A seguire un laboratorio di disegno condotto dall'artista. Prenotazione obbligatoria. A cura della Biblioteca del Parco - Creda Onlus.

Info: 039.36.03.67 - info@creda.it

Sala Maddalena - ore 21.00

CONCERTO PER VIOLONCELLO E PIANOFORTE

Concerto di Alberto Drufuca (violoncello) e Angela Lazzaroni (pianoforte). Musiche di Schumann e Schubert.

A cura del Centro Culturale Talamoni.

Info: 333.41.16.966 - info@cctalamoni.net

Scuola Confalonieri (cortile)
ore 21.00

CHE QUARANTOTT IN DEL '48 A MUNSCIA

13 GIUGNO

Chiesa di San Biagio - ore 21.00

CONCERTO PER MEZZO SOPRANO E ORGANO

Monza per le vittime del terremoto in Giappone. Con Akemi Sakamoto (mezzosoprano) e Roberto Maria Cucinotta (organo). Musiche di Bach, Purcell, Handel, Windor, Gounod, Puccini, Bossi e Cucinotta. Iniziativa a scopo benefico. Ingresso a offerta libera. A cura dell'Organizzazione Artistica Pro Arte Musica Concerti.

organrecital@email.it

14 GIUGNO

Casa del Volontariato

(via Correggio 59) - ore 20.45

HABITAT E RISORSE DEL FIUME LAMBRO

Conferenza di Luciano Erba, autore del libro "Lambro, inquinamento occulto". A cura del Gruppo Botanico Amici del Verde. Info: 377.20.35.160
info@amicidelverde.org

15 GIUGNO

Sala Maddalena - ore 21.00

VOCI DEL NOVECENTO

Concerto con musiche di Strawinsky, Saint Saens, Faurè, Vyverman e brani della tradizione europea, gospel e del minimalismo americano. Esecuzione del Coro Le Dissonanze. Con la partecipazione del M° Giovanni Sanvito che guiderà gli spettatori a momenti di approfondimento. Al pianoforte Antonella Cantoni. A cura dell'Associazione Musicale Le Dissonanze.

Info: 347.73.53.144

coraledissonanze@gmail.com

16 GIUGNO

Teatro Manzoni - ore 21.00

RASSEGNA DEI CORI MONZESI

A cura del Coro Amici della Montagna, del Coro Fioccorosso e del Coro Fior di Montagna.

Info: 039.200.00.18 - info@adm-monza.it



PEUGEOT

EFFEPI Auto

CONCESSIONARIO, DISTRIBUTORE PEZZI DI RICAMBIO,
CENTRO RIPARAZIONE **PEUGEOT**

!! NUOVA APERTURA !!



MONZA

Viale Elvezia, 38

Tel. 039 2326828



EFFEPI Auto s.r.l.
Monza (MB)
Viale Elvezia, 38

LECCO



MILANO

VIA
CESARE BATTISTI



VILLA
REALE

PADERNO DUGNANO

Via Reali, 108

Tel. 02 99048403



info@effepiauto.it www.effepiauto.it

MOSTRE PROMOSSE DALL'ASSESSORATO ALLA CULTURA

6 GIUGNO

Mulino Colombo (vicolo Scuole, 11)
ore 18.00 - Inaugurazione mostra

L'ACQUA È VITA

Apertura fino al 24 giugno

Orari: martedì e giovedì 9.00-12.00/16.00-19.00; sabato 16.00-19.00. A cura del Museo Etnologico Monza e Brianza.

Info: 039.2304400 - museo@memb.it

FINO AL 17 LUGLIO

Serrone della Villa Reale
(ingresso dal Roseto)

BIENNALE GIOVANI

Quarta edizione.

Orari: da martedì a venerdì, 10.00-12.00/15.00-19.00; sabato, domenica e festivi, 10.00-19.00; lunedì chiuso.

A cura del Comitato "Premio d'Arte Città di Monza". Info: 039.230.21.92
mostre@comune.monza.it

10 GIUGNO

Sala Espositiva Binario 7 - ore 18.00
Inaugurazione della mostra di pittura

LUCI, ATMOSFERE, SUGGERIMENTI

Apertura fino al 26 giugno

Opere di Felice Bossone e dei suoi allievi. Orari: da lunedì a venerdì, 10.00-18.00; sabato, 10.00-12.30/15.00-18.00; domenica, 14.00-18.00. A cura dell'Associazione Artistica Colognese. Info: 348.85.71.938

14 GIUGNO

Saletta Reale della Stazione FS - ore 18.00 - Inaugurazione della mostra

AUGUSTO PEREZ MERIDIANE

Apertura fino al 30 giugno.

Orario: da martedì a sabato, 15.00-18.00; lunedì e domenica, chiuso.

A cura dell'Associazione Amici dei Musei di Monza e Brianza. Info: 347.69.86.580
info@amicimuseimonza.it

17 GIUGNO

Spalto Maddalena

L'UNIFICAZIONE

Esposizione fino al 26 giugno

Pannello che ritrae venti artisti accanto alle proprie opere.

A cura dell'Associazione Internazionale di Belle Arti Monza e Brianza.

Info: poschner@email.it

18 GIUGNO

Piazza San Paolo - ore 10.00/19.30

PORTFOLIO

Mostra fotografica dei soci del Circolo Fotografico Monzese.

Info: info@cfmonzese.it

19 GIUGNO

Cascina Bastia (Parco di Monza)
ore 10.00/18.00

FUNGHI DELLA LOMBARDIA

Esposizione di funghi dal vero.

A cura del Gruppo Micologico "C. Vittadini".

Info: 348.56.04.964

info@gmvmonza.org

25 GIUGNO

Oratorio Sant'Albino - ore 14.00
(via Giovanni dalle Bande Nere 5)

Inaugurazione della mostra fotografica

CENTENARIO COOPERATIVA CATTOLICA S. ALBINO

Apertura fino al 26 giugno

Orari: 10.00-19.30.

A cura del Gruppo Vecchie Memorie

Info: 039.83.04.08

enricosangalli@libero.it

Cappella della Villa Reale

LA NUOVA VITA DI LAZZARO

Fino a domenica 26 giugno

In occasione del suo recente restauro, (grazie all'intervento del Lions Club Monza Parco) esposizione della "Resurrezione di Lazzaro", attribuita a Gregorio Preti e appartenente alle collezioni dei Musei Civici di Monza.

Orari: 10.00-12.00/16.00-19.00.

Info: 039.38.48.37

beniculturali@comune.monza.it

GRANDE APERTURA IL 18 GIUGNO

La palestra delle **DONNE** nel **CENTRO** di **MONZA**

Via Varisco, 2 • 20900 Monza (MB)
tel. 335.7682119 • www.ladyinmove.it

- Circuito Lady'n Move
Attività corpo libero
Percorso dimagrimento
- Fisioterapia
Nutrizionista

gariboldi

20052 - Monza via della fortuna, 21
Tel. 039.32.41.23 Fax. 039.38.78.90
www.gariboldibagno.it info@gariboldibagno.it



**fabbrica mobili su misura
bagni e armadi**

Circoscrizione 3 (via D'Annunzio 35)
ore 21.00

IL FOLKLORE IN LOMBARDIA

Presentazione del volume promosso dalla Federazione Italiana Tradizioni Popolari. A cura del Circolo Culturale Sardegna. Info: 338.95.04.767
circolosardegna@brianzaest.it

Sala Maddalena - ore 21.00
**LA BRIANZA
NEL GRAND TOUR**

I luoghi ed i paesaggi della Brianza attraverso le descrizioni dei viaggiatori stranieri del Settecento e dell'Ottocento. Lettura di brani dai diari di viaggio di Stendhal, Goethe, Byron e Twain. Voce narrante Alessandro Baito. Con accompagnamento musicale di Alessandro e Luisa Travaglini (clarinetti). A cura dell'Associazione Mnemosyne. Info: 039.26.20.179
mnemosyne@libero.it

Piazza Trento e Trieste - ore 21.00
**I GARIBALDINI MONZESI
E BRIANZOLI CON
I MILLE**

Spettacolo teatrale che ripercorre le vicissitudini dei monzesi e brianzoli partiti con i Mille di Garibaldi. A cura del Gruppo Teatrale Azeta Coccinelle e Lumaconi. Info: 039.59.62.537 - info@lavosrl.com

Biblioteca Civica - ore 21.00
MONZA 150 ANNI

Conferenza di Giustino Pasciuti, con proiezioni di immagini, sulla mostra "Monza Racconta 1848-1861" allestita nei mesi di aprile e maggio per i 150 anni dell'Uni-

tà d'Italia. A cura dell'Associazione Novaluna. Info: 039.32.53.89
info.novalunamonza@gmail.com

17 GIUGNO

Casa del Volontariato
(via Correggio 59) - ore 15.00

GUARDA CHE TI RIGUARDA!

Conferenza sui diritti dei consumatori e gli strumenti di autotutela. A cura del Movimento Difesa del Cittadino. monza@mdc.it

Sala Maddalena - ore 21.00
**SUGGERIMENTI POETICHE
E ARTISTICHE SUL PARCO
DI MONZA**

Conferenza di Angelo Cellura e Francesca Milazzo. A cura del Cenacolo dei Poeti e Artisti di Monza e Brianza. Info: 039.20.20.175
cenacolopamb.monza@alice.it

Via Risorgimento - ore 21.00
RINO JAZZ BAND

Concerto e degustazione di vini. Partecipazione gratuita. A cura dell'Associazione Culturale San Fruttuoso. Info: 039.73.19.96
infotiscali@assoculturallesfruttuoso.info

18 GIUGNO

Piazza Trento e Trieste
ore 9.00-24.00

EMERGENCY DAY

"Coriandoli di animazione": giochi e burattini per la pace dedicati ai bambini (ore

10.00 e 15.00); aperitivo equo solidale (ore 12.00 e 19.30); "Due note per la pace": musica afro, jazz e rock dedicata ai giovani ed adolescenti (ore 16.00); concerto musicale (ore 21.30). A cura dell'Associazione ONG Emergency Gruppo Monza. Info: 02.88.18.81 - info@emergency.it

Serrone della Villa Reale
(ingresso dal Roseto) - ore 18.00
**APRENDO LA PORTA ALLE
PAROLE - CONCERTO DI
VINCENZO ZITELLO**

La voce per sette movimenti sonori: concerto di poesia e musica. Solista Vincenzo Zitello (arpa celtica e arpa bardica). Testi e reading di Nicola Frangione. A cura dell'Associazione Harta Performing Monza. www.hartaperformingmonza.it

Piazza Trento e Trieste - ore 18.00
**CHE QUARANTOTT IN DEL
'48 A MUNSCIA**

Teatro San Carlo - ore 21.00
BALLATA PER LA LIBERTÀ

Spettacolo teatrale della Compagnia Impara l'Arte in occasione del 150° dell'Unità d'Italia. Testo e regia di Bruno Montrasio. Prenotazione consigliata. A cura dell'Associazione Compagnie Teatrali Monzesi. Info: 039.28.47.773
www.compagnieteatralimonzesi.it

19 GIUGNO

Cascina Costa Alta (Parco di Monza)
ore 9.00-20.00

GDV LIVE LE TERRE DI ETHERNIA

Gioco di ruolo dal vivo in costume.

**COMPRO ORO
PAGO IN CONTANTI**
MASSIMA VALUTAZIONE E RISERVATEZZA

Vendere il proprio oro, per alcuni può essere il modo di liberarsi di preziosi vecchi, rotti o fuori moda, per altri una necessità. Il fatto è che il Suo oro vecchio vale denaro contante. Noi lo acquistiamo nel rispetto delle leggi e delle quotazioni di mercato, paghiamo subito e in contanti i Suoi gioielli, orologi, diamanti e anche vecchie protesi dentali. Le nostre perizie sono gratuite e senza impegno.

al giusto prezzo
**ok[®]
oro**
rete in franchising

Siamo a **MONZA**
(accanto al **Duomo**)
Via San Giovanni Bosco 12
Tel. 039 2303633

Partecipazione al gioco (comprende tessera associativa, pranzo, cena, costume e trucco): € 28,00. Si può assistere gratuitamente allo svolgimento dell'iniziativa.

A cura dell'Associazione Xfocs.

Info: 339.40.93.240 - 039.32.94.52

www.xfocs.it

Biblioteca del Parco (Villa Mirabello)
ore 10.00

INQUADRIAMO IL PARCO

Lettura animata con laboratorio artistico per bambini da 6 a 10 anni. Prenotazione obbligatoria. A cura della Biblioteca del Parco - Creda Onlus.

Info: 039.36.03.67 - info@creda.it

Giardini Villa Reale - ore 14.00-19.00

ATELIER DI PITTURA E TEATRO

Un pittore e un teatroterapeuta guidano adulti e bambini nella percezione della natura e nella pittura delle sensazioni ricevute. A cura dell'Associazione Politeama.

Info: www.teatroterapia.it

info@teatroterapia.it

Centro Stellapolare (via Montecassino 8)
ore 14.00-23.00

IL CORTILE DEGLI ARTISTI

Giornata di arte, musica e spettacolo. Con mostra-mercato di pittura e ceramica raku.

A cura della Cooperativa Novo Millennio.

Info: 039.23.19.693

stellapolare@novomillennio.it

Piazza San Paolo - ore 19.00

CHE QUARANTOTTI IN DEL '48 A MUNSCIA

Teatro Villoresi - ore 21.00

GRANDE SPETTACOLO DI FINE ANNO

Esibizione degli allievi del Liceo Musicale "V. Appiani". Musiche del repertorio classico e moderno.

A cura del Liceo Musicale "V. Appiani".

Info: 039.73.75.33

segreteria@liceomusicaleappiani.it

Arengario (ritrovo) - ore 21.00

I PALAZZI DELLE GRANDI ISTITUZIONI CIVICHE MONZESI

Visita guidata serale ai palazzi sede di importanti istituzioni cittadine: Arengario, Palazzo Comunale, Tribunale, Seminario e alcuni istituti bancari. Durata della visita 1 ora e mezza. Prenotazione obbligatoria.

A cura di Pro Monza - IAT

Info: 039.32.32.22

20 GIUGNO

Sala Convegni del Teatrino della Villa Reale - ore 21.00

I GARIBALDINI MONZESI E BRIANZOLI CON I MILLE

Spettacolo teatrale che ripercorre le vicissitudini dei monzesi e brianzoli partiti con i Mille di Garibaldi.

A cura del Gruppo Teatrale Azeta Coccinelle e Lumaconi.

Info: 039.59.62.537 - info@lavor srl.com

PAVIMENTI & RIVESTIMENTI **LA MOQUETTE & PARQUET** **VIA ISONZO n. 24 - 20052 MONZA**
TEL. 039/20.20.963
FAX 039/22.30.294
PARCHEGGIO INTERNO
www.lamoquetteparquet.it
SABATO APERTI



GLI AFFIDABILI
PARQUET PREFINITI **PAVIMENTI IN LAMINATO** **PARQUET PER ESTERNI** **PAVIMENTI SOPRAELEVATI**
MOQUETTES **PASSATOIE E ZERBINI** **LINOLEUM E PVC** **PAVIMENTI IN RESINA**

Le nostre soluzioni sono per il conseguimento di aspetto e funzionalità.
Sappiamo che per te il pavimento è un'esigenza di comfort e praticità... a buon prezzo.
Questa visione ci porta ad applicare in ogni lavoro i principi guida di:

TECNICA **SERVIZI** **RISPARMIO** **STILE E DESIGN** **SOSTENIBILITÀ AMBIENTALE**

22 GIUGNO

Teatrino di Corte della Villa Reale
ore 21.00

CONCERTO ALLIEVI CORSI SUPERIORI

Tradizionale concerto di fine anno degli allievi dei corsi superiori di pianoforte e chitarra del Liceo Musicale "V. Appiani". Musiche del repertorio classico. *A cura del Liceo Musicale "V. Appiani".*

Info: 039.73.75.33

segreteria@liceomusicaleappiani.it

Piazza San Paolo (ritrovo) - ore 21.00

IL VOLTO DI MONZA DOPO L'UNITÀ D'ITALIA

Visita guidata serale nel centro storico alla scoperta degli interventi architettonici e degli edifici più interessanti realizzati nell'Ottocento in stile eclettico. Durata della visita 1 ora e mezza. Prenotazione obbligatoria. *A cura di Pro Monza - IAT*

Info: 039.32.32.22

23 GIUGNO

Duomo di Monza - ore 21.00

INEDITI NEL DUOMO DI MONZA

Concerto di musica sacra per coro e organo. Dirige il M° Giovanni Barzaghi. All'organo M° Matteo Riboldi. *A cura della Cappella Musicale del Duomo.*

Info: 039.60.12.229

Oratorio Sant'Albino (via Giovanni dalle Bande Nere 5) - ore 21.00

VI SALUTO AMICI MIEI

Concerto di musica beat dello storico gruppo santalbinese New Rangers (ora Acoustic Planet).

A cura del Gruppo Vecchie Memorie.

Info: 039.83.04.08

enricosangalli@libero.it

Sala Maddalena - ore 21.00

IL CONVENTO DELLA MONACA DI MONZA

Racconti, leggende, immagini del convento di Santa Margherita. Lettura di brani tratti da libri e documenti storici conservati presso l'Archivio Storico Comunale e l'Archivio di Stato di Milano. Voce narrante Paola Perfetti. Con accompagnamento musicale di Emanuela Ferrari (pianoforte) e Magdalena Aparta (soprano). *A cura del Comitato per il Recupero degli Affreschi di San Maurizio.*

Info: 039.26.20.179

comitatosanmaurizio@virgilio.it

25 GIUGNO

Villa Reale (ritrovo) - ore 15.00

OMAGGIO ALLE DONNE LOMBARDE DI PACE DEL RISORGIMENTO

Itinerario urbano con partenza dalla Villa Reale per conoscere i luoghi e le storie di impegno umanitario delle "donne monzesi di pace" del Risorgimento: Charlotte del Belgio, Madre Serafina, Laura Solera-Mantegazza e le ragazze dell'Istituto Bianconi. Prenotazione obbligatoria.

A cura dell'Associazione Green Man.

info@greenman.it

Arengario (ritrovo) - ore 15.30

MONZA VERSO L'UNITÀ D'ITALIA

Nel 150° anniversario dell'Unità d'Italia, visita guidata ai luoghi del centro cittadino che conservano memoria degli eventi e dei protagonisti del Risorgimento. Durata della visita 2 ore. Prenotazione obbligato-

ria. *A cura di Pro Monza - IAT*

Info: 039.32.32.22

Teatrino della Villa Reale - ore 17.00

19° REFERENDUM GASTRONOMICO RISVEGLIO DELLA CUCINA MONZESE E BRIANZOLA

Serata di premiazione del concorso.

A cura del Club del Buongustaio.

Info: 039.32.69.16 (ore serali)

Scuola Confalonieri (cortile) - ore 18.00

CHE QUARANTOTT IN DEL '48 A MUNSCIA

26 GIUGNO

Piazza San Paolo (ritrovo) - ore 9.00

I MULINI DEL LAMBRO

Bicicletta alla scoperta dei mulini di Monza. Dal Mulino Colombo, aperto per l'occasione, passando per il Mulino del Cantone e fino ai Mulini Asciutti. Contributo (comprende iscrizione e assicurazione): € 4,00 (ridotto € 2,00).

A cura di Monza in Bici Fiab.

Info: 339.12.059.35 - info@monzainbici.it

Stazione FS (ritrovo) - ore 9.00

OMAGGIO ALLE DONNE LOMBARDE DI PACE DEL RISORGIMENTO

Ecopellegrinaggio in Brianza, con il treno fino a Rancate di Triuggio, per visitare i luoghi dove visse Orsola Ribecchi Susani, donna attiva nel soccorso dei feriti del 1859. Nel pomeriggio letture dramatizzate dalla Scapiagliatura milanese e dal saggio "Il Roseto della Pace. Donne lombarde



**ORO
MANIA**

MONZA - Via Cavallotti 84
Cell. 345.9670379
MILANO ZONA SAN SIRO
Via Novara 123 - Cell. 333.1113304

COMPRO ORO USATO
PAGAMENTO IMMEDIATO IN CONTANTI
VENDITA OCCASIONI PREZIOSI
MASSIME QUOTAZIONI

occasioni preziose
in vetrina !!

regali per battesimi,
comunioni, lauree !!

del 1859" di Roberto Albanese. Rientro previsto alle ore 18.30. Prenotazione obbligatoria. Partecipazione a pagamento. *A cura dell'Associazione Green Man.*
info@greenman.it

Circoscrizione 3 (via D'Annunzio 35)
ore 9.00-23.00

AMICIZIA, CULTURA E CORDIALITÀ

Quinta edizione della manifestazione "Brianza e Calabria". Mostra fotografica dei paesi di Calabria e Brianza con esposizione di pittura del maestro Salvatore Puleo e bancarelle di prodotti tipici calabresi e brianzoli e di artigianato.

Alle ore 10.15, convegno "150° Unità d'Italia. Nord/Sud: storie, cultura ed economie a confronto"; alle ore 15.00, musiche e canti popolari calabresi; alle ore 20.30, spettacolo musicale con ballo. *A cura dell'Associazione Mediterranea Magna Grecia.*

Info: 333.10.84.811

info@mediterraneamagnagrecia.it

Biblioteca del Parco (Villa Mirabello)
ore 10.00

INQUADRIAMO IL PARCO 2^a edizione

Villa Reale (ritrovo) - ore 16.30

GRUPPI FOLK DELLA LOMBARDIA

Corteo dalla Villa Reale fino a largo Mazzini attraversando il centro storico.

A cura del Circolo Culturale Sardegna.

Info: 338.95.04.767

circolosardegna@brianzaest.it

Cascina Bastia (Parco di Monza)
ore 18.00

CHE QUARANTOTT IN DEL '48 A MUNSCIA

27 GIUGNO

Sala Maddalena - ore 21.00

DE ANTIQUA HARMONIA

Concerto del Duo Periekon. Eseguono: Gianmaria Bellisario (violino) e Alessia Marcotrigiano (flauto). *A cura del Gruppo Strumentale Città di Monza.*

belambert@libero.it

30 GIUGNO

Arengario (ritrovo) - ore 21.00

LE ACQUE DEL FIUME LAMBRO

Visita guidata serale alla scoperta del ruolo svolto dalle acque del fiume Lambro nello sviluppo della città. Durata della visita 1 ora. Prenotazione obbligatoria.

A cura di Pro Monza - IAT

Info: 039.32.32.22

Sala Maddalena - ore 21.00

NINO ROTA E IL CINEMA

Omaggio a Nino Rota nel Centenario della nascita. Concerto di Igor Riva (violino) e Alessandra De Stefano (arpa). Con letture di recensioni e articoli apparsi su giornali dell'epoca. *A cura dell'Associazione Zeroconfini Onlus.*

Info: 331.30.82.175

presidenza@zeroconfini.it

Tutte le iniziative, se non diversamente indicato, sono gratuite.

Informazioni:

Ufficio Attività Culturali

Tel. 039.2302192

VISIBILIA FESTIVAL - PAESAGGI ITINERANTI **Sabato 11 e domenica 12 giugno - Parco di Monza**

Visibilia Festival è un progetto ideato da giovani neolaureati provenienti da diverse realtà universitarie, che si avvalgono della preziosa collaborazione di professionisti, programmatori culturali, promotori turistici ed esperti nella gestione di eventi e nella comunicazione multimediale. Visibilia Festival è promosso da Italia Nostra Lombardia e cofinanziato dalla Fondazione Cariplo. All'interno del Parco di Monza vogliamo guidarvi alla scoperta di antichità e modernità che ormai convivono e si integrano l'una con l'altra.

INFOPOINT VISIBILA FESTIVAL:

Parco di Monza, nei pressi del Mirabellino
 sabato 11 e domenica 12 giugno, dalle 10.00 alle 20.00

Informazioni:

www.visibiliaFestival.com - info@visibiliaFestival.com

+39 02 6590612 / +39 380 6928326

facebook: visibilia Festival - paesaggi itineranti

myspace: myspace.com/visibiliafestival

MONZA APERTA PER FERIE

"Monza aperta per ferie" ha lo scopo di fornire a chi rimane in città, tutte le informazioni necessarie per contattare idraulici, imbianchini, fabbri ed elettricisti durante il mese di Agosto. Promossa dall'Assessorato alle Attività Produttive, dall'Assessorato alla Famiglia e Politiche Sociali in collaborazione con A.P.A. Confartigianato Imprese di Monza e Brianza, l'iniziativa

intende offrire un punto di riferimento per chi dovesse far fronte a lavori urgenti e inaspettati nel periodo estivo. Tenete a portata di mano questo numero di telefono: 039/36321.

E' il numero della sede di Monza dell'APA che per tutto il mese di agosto darà ai cittadini nomi e indirizzi degli artigiani iscritti all'Albo della Camera di commercio e disponibili in agosto.

LETTERARTE 2011

Sesta Rassegna delle Associazioni Artistiche di Monza. *Realizzata in collaborazione con l'Assessorato alla Cultura*
Info: 039.23.02.192
attivitaculturali@comune.monza.it
Le mostre e gli incontri si terranno presso la Galleria Civica - Via Camperio 1. Ingresso libero.

MOSTRE

Orari: da martedì a venerdì, 15.00-19.00; sabato e domenica, 10.00-13.00/ 15.00-19.00; lunedì chiuso.

FINO AL 16 GIUGNO

"RISORGIMENTO E UNITÀ D'ITALIA" E "SPAZI DINAMICI"

Mostra delle opere dei soci del Circolo Arti Figurative e di Arte & Arte. *A cura del Circolo Arti Figurative e di Arte & Arte.*

18 GIUGNO

ore 17.00 - Inaugurazione della mostra
"OMAGGIO AI GRANDI" E "NUOVI RACCONTI DI MONZA"

Apertura fino al 30 giugno
Mostra delle opere dei soci dell'Associazione Paolo Borsa e della Scuola di Affresco. *A cura dell'Associazione Paolo Borsa e della Scuola di Affresco.*

INCONTRI

9 GIUGNO - ore 21.00

ARTE E STORIA DEL RISORGIMENTO

Conferenza di Attilia Cossio e Pierfranco Bertazzini.
A cura del Circolo Arti Figurative.

12 GIUGNO - ore 17.00

ARTE CORSARA L'ARREMBAGGIO DELLA CREATIVITÀ

Conferenza di Giuseppe D'Addario.
A cura di Arte&Arte.

21 GIUGNO - ore 21.00

EDWARD HOPPER L'ARTE DI "FAR VEDERE" IL RACCONTO

Conferenza di Patrizia Crippa.
A cura dell'Associazione Paolo Borsa.

25 GIUGNO - ore 17.00

L'AFFRESCO QUESTA ANTICA ARTE... MODERNA

Conferenza di Andrea Sala.
A cura della Scuola di Affresco.

FARMACIE DI TURNO IN ESTATE

TURNI DAL 5 GIUGNO AL 4 SETTEMBRE 2011 - GUARDIA FARMACEUTICA DALLE ORE 8.30 ALLE ORE 21

Dom 5 giugno	ROBBIATI	via V. Emanuele 25	COMUNALE 1	via Tazzoli 4 - S. Fruttuoso
Sab 11 giugno	AMERICANA	via Mentana 45/g ang. via Buonarroti		
Dom 12 giugno	VILLA	via De Gradi 3	RONDO'	via Lario 37 c/o centro comm.le
Sab 18 giugno	GARIBALDI (Ferella)	piazza Garibaldi 5/a		
Dom 19 giugno	DEL SOLE	corso Milano 38	COMUNALE 3	viale Libertà 85
Ven 24 giugno	DEL CORSO	corso Milano 12/d		
Sab 25 giugno	ROMAGNA	viale Romagna 31/a	CENTRALE	Villasanta
Dom 26 giugno	CASANOVA	via Lecco 2	MORETTI	via Carlo Prina 16
Sab 2 luglio	MANZONI	via Manzoni 11/13		
Dom 3 luglio	CEDERNA	via Cederina 47	COMUNALE 2	via Boito 49
Sab 9 luglio	SPINA	via Monte Cervino 2		
Dom 10 luglio	SPINA	via Monte Cervino 2	AMERICANA	via Mentana 45/g ang. via Buonarroti
Sab 16 luglio	DEL CORSO	corso Milano 12/d		
Dom 17 luglio	GARIBALDI	piazza Garibaldi 5/a	COMUNALE 5	via Borgazzi 151
Sab 23 luglio	BASAGLIA	via Buonarroti 58	NUOVA	Villasanta
Dom 24 luglio	MORETTI (Goria)	via Carlo Prina 16	MANDELLI	via Borgazzi 9
Sab 30 luglio	BASAGLIA	via Buonarroti 58	SAN FIORANO	Villasanta
Dom 31 luglio	MOTTA	via Cavallotti 137	COMUNALE 4	via S. Albino 24
Sab 6 agosto	RONDO'	via Lario 37 c/o centro comm.le	CENTRALE	Villasanta
Dom 7 agosto	DEL CORSO	corso Milano 12/d	ZECCA	via Ponchielli 34/36
Sab 13 agosto	DUSE	piazza Roma 10		
Dom 14 agosto	S. ROCCO	via S. Rocco 30	DUSE	piazza Roma 10
Lun 15 agosto	S. ROCCO	via S. Rocco 30	COMUNALE 9	via Rota 31
Sab 20 agosto	MANZONI	via Manzoni 11/13		
Dom 21 agosto	BASAGLIA	via Buonarroti 58	ROBBIATI	via V. Emanuele 25
Sab 27 agosto	PREDARI	via Italia 20		
Dom 28 agosto	RONDO'	via Lario 37 c/o centro comm.le	VILLA	via De Gradi 3
Sab 3 settembre	ALLE GRAZIE	viale Libertà 19		
Dom 4 settembre	ALLE GRAZIE	viale Libertà 19	DEL SOLE	corso Milano 38

Tutti i giorni dalle 20.00 alle 8.30 - Servizio sempre attivo presso la farmacia COMUNALE 10 - via Ramazzotti 36



Il calendario delle manifestazioni patrocinate dall'Assessorato allo Sport

5 GIUGNO

ore 10.00-19.00

Centro Sportivo Pioltelli - via Rosmini

TORNEO INTERNAZIONALE DI RUGBY

A cura di ASD Rugby Monza 1949

www.rugbymonza.com

ore 16.30 - Palalper via Tognini

I PROMESSI SPOSI

Musical sui pattini a rotelle con Roberto Riva. A cura di ASD Astro Skating.

info@astro skating.it - www.astro skating.it

Ingresso a pagamento

11 GIUGNO ore 8.00/13.00

Autodromo Nazionale di Monza

79ª MEDAGLIA D'ORO

CITTA' DI MONZA

34° TROFEO

ANGELO SCHIATTI A.M.

Gara ciclistica agonistica categoria Elite Under 23 - percorso di 145 km. (25 giri)

A cura di S.C. Pedale Monzese.

pedalemonzese@tiscali.it

11/12 GIUGNO ore 8.00/18.30

Autodromo Nazionale di Monza

36° FESTIVAL DELLO SPORT

Manifestazione sportiva che coinvolge numerose Società sportive con circa 50/60 discipline sportive diverse.

A cura di U.S.S.M.

ussmmb@gmail.com

11 GIUGNO ore 14.30/19.00

12 GIUGNO ore 9.30/18.00

Autodromo Nazionale di Monza - Area "Il roccolo" (all'interno del Festival dello Sport)

6° PARK VOLLEY

TORNEO DI

GREEN VOLLEY FEMMINILE

riservato alle categorie - torneo giovanile di pallavolo under 12/13/14 e 16 - su prato. A cura di ASD Sanda Volley.

info@asdsanda.it

18 GIUGNO ore 19.00/04.00

Partenza: Palazzo dell'Arengario (ore 21.00)

Arrivo: Capanna Alpinisti Monzesi (1.173 metri)

Pubblico lungo il percorso

51° MONZA - RESENONE

Gara notturna podistica regionale FIDAL a squadre di 3 concorrenti.

Percorso di 42 km.

A cura di Società Alpinisti Monzesi.

segreteria@societaalpinistimonzesi.it

19 GIUGNO

ore 7.30/13.00

Laghetto della Boscherona

35° TROFEO

DI SAN GIOVANNI

gara di pesca al colpo, rivolta alle Società e ai residenti di Monza.

A cura di ADPS Allianz-Lloyd Adriatico.

g.mancin@tiscali.it

ore 8.30/12.30

Oratorio/Bocciofila Triante

Percorso: Monza e strade della Brianza

MANIFESTAZIONE

CICLOTURISTICA

"PICCOLO GIRO

DELLA BRIANZA"

prova di ciclismo su percorso di 83 Km. valida per il Trofeo della Lombardia FCI.

A cura di ASD St. Joseph.

sergio.pozzi@alice.it

Quota partecipazione € 6,00.

dalle ore 9.00 - Bocciodromo

Via G. delle Bande Nere, 12

3° TROFEO DI BOCCE,

SAGRA DI SAN GIOVANNI

gara a coppie regionale.

A cura di S.S. Bocciofila "Il Platano".

bocciofilailplatano@tiscali.it

ore 9.30/12.00 e 14.30/18.00

Palestra Scuola Ardigò - via Ardigò

MEMORIAL

"LUIGI KULLMAN"

competizione di pattinaggio artistico individuale. A cura di ASD Skating Club Monza.

info@skatingclubmonza.it

ore 10.00/18.00

Partenza da Agliate ore 10.00 - arrivo a Monza ore 18.00

nel tratto dal ponte di San Gerardo al Ponte de la Mariotta - Pubblico sul percorso

REGATA SUL LAMBRO

6ª gara competitiva tra 5 rioni monzesi, con camere d'aria sul fiume Lambro.

A cura di Azeta Coccinelle e Lumaconi.

Attilio Tagliabue 335.8012087

sagra 2011

ore 14.30/18.30 - Palestra Scuola Bellani
Via Ugo Foscolo 6

INTEGRAZIONE

torneo di pallavolo femminile per ragazze tra i 14 e i 18 anni a squadre miste. A cura di Associazione Sordi Monza Brianza.
asmb1945@alice.it

FINO AL 24 GIUGNO

ore 13.30/21.30
Campo sportivo Via L. della Robbia 18

4° TORNEO

MARCHETTA CUP

torneo di calcio tra squadre del settore giovanile.

A cura di G.S.D. Città di Monza.
cittadimonzascalciogiovanili@interfree.it

26 GIUGNO

ore 9.30/13.00

Ritrovo: Centro sportivo Liceo "Frisi"
Svolgimento: per le vie del centro storico.

16° TROFEO CITTÀ DI MONZA

gara di corsa d'orientamento cittadina - percorso che toccherà vie e luoghi della città dedicati al Risorgimento, in occasione del 150° dell'Unità d'Italia.

A cura di ASD Polisportiva Punto Nord.

puntonord@virgilio.it

Quota di partecipazione € 4,00.

ore 15.00/18.00 - Parco di Monza
area Cascina del Sole

4X50

"STRINGIAMOCI UN PO'

COSÌ CI STIAMO TUTTI"

4 squadre, di diverso colore, formate ognuna da 50 giocatori si affronteranno contemporaneamente su un campo rotondo. In campo ci saranno 4 porte e 8 palloni. Potrà partecipare chiunque in un sistema di rotazione.

Contesto di aggregazione e socializzazione.

A cura di Associazione di Volontariato Q.d.v. - Onlus.

www.associazioneqdv.it

info@associazioneqdv.it

Tutte le iniziative, se non diversamente indicato, sono gratuite.

Informazioni:

Ufficio Attività Sportive

Tel. 039.386479

LE INIZIATIVE DELL'ASSESSORATO AI GIOVANI

PUNTO UNIVERSIT@'

Apri Presso lo Sportello Giovani in piazza Carducci il **Punto Università**. Bicocca, Cattolica, Iulm e Statale rispondono, infatti, a tutte le domande su corsi di laurea triennale, modalità di accesso, immatricolazione, tasse, esoneri, incentivi e borse di studio. Gli incontri, su appuntamento, dalle 14.00 alle 16.30 sono per:

• **Iulm**: 25 maggio e 29 giugno • **Bicocca**: 8 giugno e 20 luglio • **Statale**: 15 giugno e 13 luglio • **Cattolica**: 22 giugno e 6 luglio

Per **prenotarsi** bisogna inviare un messaggio su facebook monzagiovani o scrivere a giovani5@comune.monza.it

BANDO DOTE EUROPA

Scade il 15 luglio il bando "Dote Europa". Un'opportunità che il Comune di Monza - Assessorato alle Politiche Giovanili e Pari Opportunità, offre ai giovani cittadini, residenti o domiciliati a Monza che vogliono realizzare un progetto di studio o di tirocinio in un paese dell'Unione Europea, al fine di valorizzare le loro capacità all'interno di un contesto internazionale.

Vengono destinati, ai progetti formativi all'estero, **fino a 2400 euro**, per una durata massima di 12 mesi.

CANTIERI MUSICALI UN MESE DI MUSICA E SPETTACOLO

All'interno del progetto M3: Monza, musica e mestieri 11-18-25 giugno e 2 luglio: esibizioni live dei finalisti del concorso "Monzemergenti" - presso lo skatepark di Via Procaccini, 7 in serata - a partire dalle ore 21.00. Nel pomeriggio invece saranno organizzati workshop su hip-hop, jazz, musica elettronica, rock dalle ore 17.00 alle 19.00. Special guest d'eccezione:

Cristiano Godano: cantante, chitarrista e scrittore italiano. Frontman e autore dei testi dei Marlene Kuntz; **Piotta**; **Ivan Iusco** - compositore e produttore discografico; **Omar Pedrini** - leader indiscusso dei Timoria. Il 2 Luglio si terrà invece il Campus mei: un pomeriggio di incontro con artisti e professionisti del settore musicale e discografico con band e amanti della musica potranno confrontarsi con personaggi del calibro di: **Stefano Senardi** - produttore discografico e senior consultant per conto di Sugarmusic; **John Vignola** - giornalista per Radio Rai 2; **Enzo Onorato** - Responsabile Liliun e responsabile delle edizioni La Mantide; **Giancarlo Onorato**: artista monzese, ha dato vita nel corso degli anni ad un Movimento Musicale considerato uno dei più significativi della scena italiana.

Informazioni:

Sportello Giovani - Martedì dalle ore 14.00 alle 18.00, giovedì dalle ore 13.00 alle 18.00

Tel. 039/23.74.426 - giovani5@comune.monza.it - www.monzagiovani.it

La Sagra nei quartieri



Circoscrizione 1

GIUGNO: CHE FESTA!!

La Circoscrizione 1 da sempre patrocina e collabora attivamente nell'organizzazione della festa dedicata a San Gerardo dei Tintori che si svolge il 6 giugno della quale leggete all'inizio dell'Informatore comunale.

Anche quest'anno sono tante le iniziative per festeggiare il secondo patrono di Monza, tra cui un concorso di poesie e racconti giunto alla terza edizione.

La Circoscrizione è anche parte attiva nell'organizzazione del Corteo Storico dedicato alle gesta della Regina Teodolinda in programma ormai da 30 anni nel centro storico di Monza nel weekend del 11 e 12 giugno del quale è riportata un'ampia presentazione all'inizio di questo numero.

Tra le iniziative in programma in occasione del Corteo storico, la proiezione di un documentario sul tema.

Venerdì 10 giugno 2011 alle ore 21.00 PROIEZIONE DOCUMENTARIO

Presso la Sala Pubblica della Circoscrizione 1 in Via Lecco 12 verrà presentato a cura dell'Associazione culturale ABFILM Monza un documentario sulla storia del corteo storico giunto alla trentesima edizione. Buon divertimento a tutti!

Massimiliano Longo

Presidente della Circoscrizione 1



Circoscrizione 3

Ogni anno, come tradizione nel mese di giugno, nella nostra Città, vengono organizzate una molteplicità di eventi legati alla Sagra di San Giovanni patrono della Città. Le iniziative proposte di carattere culturale, sportive e ricreative, creano nei cittadini più interessi e motivi di partecipazione. Si fa' presente però, che tutto si svolge nel centro della Città, dimenticando le zone più decentrate della stessa. Nonostante questo, la Circoscrizione che presiede, in collaborazione con le associazioni presenti sul territorio, seppur con delle difficoltà dovute ai tagli di bilancio imposti dalla Giunta, organizza più attività non solo nel periodo di Giugno, ma anche nei mesi successivi.

Il Centro Anziani presente nel Centro Civico, oltre alle iniziative promosse di tipo ricreativo e culturale finalizzate alla socializzazione, gestisce nel periodo estivo l'emergenza caldo con l'apertura del Centro dal lunedì al venerdì.

Inoltre il Centro Anziani con la collaborazione della Circoscrizione sta' organizzando un corso di P.C., con inizio previsto nel mese di settembre. Il Centro organizza inoltre ogni venerdì nei mesi di luglio e agosto manifestazioni di ballo e musica nella piazza della Circoscrizione coinvolgendo tutti i cittadini del quartiere.

La società calcistica A.S.C. San Rocco nel mese di maggio e inizio giugno presso il centro sportivo comunale di via Paisiello organizza più tornei giovanili concludendo i tornei con una festa di animazione. L'Istituto Koinè sabato 4 giugno 2011 organizza nella piazza della Circoscrizione l'iniziativa "Radici in movimento: i volti del quartiere" rivolta ad alcune classi delle scuole del quartiere. La società sportiva oratoriana A.S.O. San Rocco, come sua tradizione, nel mese di giugno organizza all'interno dell'oratorio più tornei di basket e volley rivolti a tutte le fasce di età, terminando la stagione sportiva con musica

e animazione.

Il Centro di Aggregazione Giovanile (CAG) La Bussola, sempre all'interno dell'oratorio, con il contributo della Circoscrizione, nel periodo giugno/luglio, organizza un torneo di calcio rivolto ai giovani che vede coinvolti non solo i ragazzi del quartiere, ma anche ragazzi provenienti dai comuni limitrofi, terminando il tutto con una serata musicale. Il 9 giugno 2011 alle ore 18.30 presso la biblioteca di San Rocco in via Zara, verrà presentato il libro sulla vita della partigiana Bambina Villa. Inoltre, sempre presso la biblioteca stessa si svolgeranno quattro serate dal tema "Catalogo di Poesia" a cura di Antonio Loreto, le date dell'iniziativa sono: 20 - 27 maggio 10 - 17 giugno. Nella sala della Circoscrizione n.3 giovedì 16 giugno 2011 alle ore 21.00 sarà presentato il volume "Il Folklore d'Italia speciale Lombardia" e una sfilata di gruppi Folk della Lombardia. L'iniziativa è organizzata

ATTIVITÀ ESTIVE DELLE BIBLIOTECHE

Sono molteplici le attività svolte nel corso dell'estate dalle biblioteche cittadine.

I programmi e le iniziative possono essere visualizzate sul sito di

Brianza Biblioteche (www.brianzabiblioteche.it).

Ulteriori informazioni possono essere richieste alle singole biblioteche cittadine: biblioteche.segreteria@comune.monza.it

dal Circolo Culturale Sardegna per il giorno 26 giugno 2011 e rientra nel programma della Sagra di San Giovanni.

E' in via di definizione un concerto musicale che si svolgerà nella giornata di Domenica 19 giugno 2011 alle ore 20.30 nella sala della Circoscrizione con musi-

che di pianoforte, violino e violoncello, per gli amanti della musica lirica.

Infine Domenica 26 giugno 2011 l'Associazione calabrese "Mediterranea Magna Grecia" organizza la quinta edizione della festa "Giornata di Amicizia, cultura e cordialità Monza-Calabria" in collabora-

zione con l'Amministrazione Comunale e la Circoscrizione, con animazione di musiche e balli popolari in piazza, mostra fotografica, oggettistica e prodotti tipici calabresi.

Pietro Zonca

Presidente della Circoscrizione 3



Circoscrizione 5

GIOVEDÌ 9 Giugno "S. BIAGIO IN FESTA": LA NOTTE BIANCA di via Prina Concerto Jazz, negozi aperti e tante attività.

La Circoscrizione 5 (San Biagio e Cazzaniga) attraverso la Commissione Cultura è da sempre impegnata ad organizzare progetti ed iniziative che valorizzino il nostro territorio.

Queste iniziative coinvolgono non solo i nostri Concittadini ma anche e soprattutto i nostri Commercianti e le Associazioni del territorio - siano esse culturali, sportive o del volontariato- che crediamo fortemente siano il cuore pulsante del quartiere. Come già avvenuto in passato (ad esempio con il grande musical all'aperto organizzato in piazzetta "Parco80" o la tradizionale "100 strade per giocare") stiamo cercando ancora una volta di recepire la vostra richiesta di organizzare eventi e iniziative che facciano "vivere" i nostri quartieri. Con questo spirito è stata organizzata "San Biagio in festa" nella

serata di giovedì 9 Giugno dalle ore 21.00 alle 23:30 alla quale siete tutti invitati a partecipare.

Si tratta di una "Notte Bianca" del quartiere San Biagio nella quale verranno organizzate una serie di attività lungo Via Prina, chiusa al traffico e appositamente illuminata con "sfere" di luce e altre installazioni. Tutto avrà inizio con il **concerto Jazz** che farà da sfondo alla numerose attività organizzate dalle Associazioni del quartiere che coinvolgeranno i passanti in una serie di "postazioni / laboratori" lungo la via. Tra le attività previste: **mostre di quadri e sculture; dimostrazioni di pittura; proiezioni fotografiche e video; esposizione di auto d'epoca e pannelli fotografici storici; recitazione di poesie; balli** (flamenco, tango e latino-americano); **"caffè in lingua"** (ogni bar della via ospiterà un insegnante di lingua con il quale si potrà bere un caffè e conversare in inglese, francese, tedesco o spagnolo); attività per i più piccoli (clown, *trucca-bimbo*, creazioni con pal-

loncini, ..) e tante altre ancora.

In aggiunta alle attività organizzate dalle Associazioni vi saranno quelle proposte dai Commercianti. **Tutti i negozi saranno infatti aperti** e coinvolgeranno i passanti con dimostrazioni, assaggi, sfilate, presentazioni di prodotti etc...

Sarà una grande serata di festa per "vivere" il nostro quartiere tutti insieme!

VI ASPETTIAMO NUMEROSI !

Tutte le attività organizzate saranno gratuite. Sarà possibile visionare il programma completo e dettagliato sulla pagina della Circoscrizione 5 nel sito del Comune di Monza o nelle locandine/volantini che verranno distribuiti nella zona. Per qualsiasi informazione è possibile rivolgersi alla Circoscrizione 5 telefonando allo 039.3949303 o recandosi direttamente nella sede di via Bellini 10.

In caso di pioggia l'iniziativa verrà rimandata a Giovedì 16.

Alberto Tripodi

Coordinatore Commissione Cultura,
Circoscrizione 5

GREEN STREET - Festival del Verde fino al 31 luglio

GIARDINO BOTANICO

Palazzo dell'Arengario

Il Palazzo dell'Arengario è protagonista integrante del Festival del Verde. Le colonne sono ricoperte da svariate essenze, a sviluppo verticale, attraverso le quali è possibile accedere a un percorso didattico, che spiega in modo semplice e chiaro la stagionalità e la peculiarità delle essenze piantate. Lo straordinario effetto visivo ha la funzione di suggerire nuovi scenari per possibili relazioni tra il verde e gli spazi urbani.

Realizzato a cura di Malegori

GREEN BOX

Piazza Roma

L'installazione è rappresentata da un cubo, integralmente rivestito da pareti vegetali. Al suo interno trovano spazio i contenuti di Green Street Festival del Verde, del quale, Green Box ha rappresentato il cuore pulsante durante i quattro giorni di eventi, inaugurazioni, dibattiti, concerti e proiezioni.

Realizzato a cura di Verde Profilo Progetto di Assostudio srl
Con la sponsorizzazione di CNS - Mariana Luigi srl - Restaura srl.

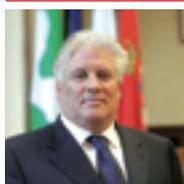
MARCO MARIA MARIANI - SINDACO

Provincia - Politiche territoriali - Accordi di Programma
Rapporti con la Stampa
Controllo di gestione - Cerimoniale
sindaco@comune.monza.it



MARCO MELORO - VICESINDACO

Assessore al Bilancio
Bilancio - Tributi - Programmazione Economica e
Finanziaria - Economato
vicesindacoebilancio@comune.monza.it



GIOVANNI ANTONICELLI

Assessore all'Ambiente e Acque
Ecologia - Smaltimento rifiuti - Manutenzione
cimiteriale - Patrimonio e Demanio - Alloggi
comunalì e relative manutenzioni - Gestione
graduatorie alloggi di proprietà pubblica - Edilizia
Economico popolare e convenzionata
assessore.ambiente@comune.monza.it



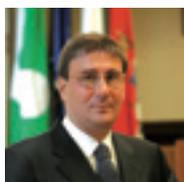
ANDREA ARBIZZONI

Assessore allo Sport e al Turismo
Sport - Gestione impianti sportivi - Eventi sportivi
Turismo e Spettacolo
assessore.sporteturismo@comune.monza.it



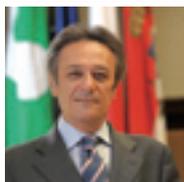
LUCIA ARIZZI

Assessore al Decentramento Amministrativo
Circoscrizioni - Servizi cimiteriali - Carta dei Servizi e
Carta della donna - Statistica e Sistemi informativi -
Progetto informatico Catasto/Tributi "Elisa" - Statuto -
Stato Civile ed Elettorale - Politiche dell'immigrazione
assessore.decentramento@comune.monza.it



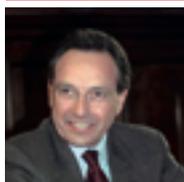
MARCO BALDONI

**Assessore all'Università, Ricerca Scientifica e
Salute**
Università - Ricerca scientifica - Salute
assessore.universita@comune.monza.it



CESARE BONESCHI

Assessore all'Edilizia Privata
Edilizia privata - Consorzi
Aziende Enti partecipati - Fiera
Affari generali - Città cablata - Affari istituzionali
assessore.ediliziaprivata@comune.monza.it



SILVERIO CLERICI

Assessore Territorio
PGT - Programmazione urbanistica
Sportello unico
assessore.territorio@comune.monza.it



ALFONSO DI LIO

Assessore alla Cultura e al Personale
Cultura - Mostre - Musei - Villa Reale -
Organizzazione Comunale - Personale e
Formazione del personale
assessore.culturaepersonale@comune.monza.it



PAOLO GARGANTINI

Assessore alle Attività Produttive
Commercio - Fiere e mercati - Polizia
amministrativa - Industria Artigianato e Agricoltura
assessore.attivitaproduttive@comune.monza.it



PIERFRANCO MAFFÈ

**Assessore all'Educazione, Parchi, Famiglia e
Politiche Sociali**
Educazione - Mense scolastiche - Parco - Parco
Valle del Lambro - Comunicazione e Informatore
Comunale - Urban Center
assessore.educazioneeparchi@comune.monza.it
Politiche per la Famiglia e Consultorio -
Osservatorio anziani - Asili nido - Volontariato
assessore.famiglia@comune.monza.it



OSVALDO MANGONE

Assessore Opere Pubbliche
Lavori pubblici - Manutenzioni - Strade e
Fognature - Canile - Riqualificazione Urbana
e Arredo urbano - Giardini e verde pubblico
assessore.operepubbliche@comune.monza.it



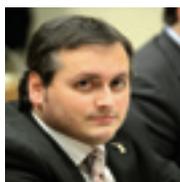
PAOLO ROMANI

Delega speciale per l'Expo 2015
assessore.expo@comune.monza.it



MARTINA SASSOLI

Assessore alle Politiche Giovanili
Eventi giovanili - Sistema bibliotecario comunale
e intercomunale - Pari opportunità - Politiche
degli orari - Sportello ai cittadini
assessore.giovani@comune.monza.it



SIMONE VILLA

**Assessore alle Polizia Locale, Sicurezza e
Viabilità**
Polizia Locale - Viabilità, Trasporti e Parcheggio
- Sicurezza dei cittadini - Protezione civile
- Anagrafe
assessore.sicurezza@comune.monza.it



Centralino 039.23721

Pronto, come posso aiutarla?

ENTI E ASSOCIAZIONI

Agenzia delle Entrate	039-363711
ASL Monza e Brianza	039-23841
AVIS comunale Monza	039-2301670-1
Casa del Volontariato	039-2025334
Canile	039-835623
Commissariato di P.S.	039.24101
Ente Nazionale Protezione Animali	039-388304
Giudici di Pace-Sezione penale	039-323165
Giudici di Pace-Sezione civile	039-2169941
Nucleo Informazioni Difesa	039-832421
Ospedale San Gerardo	039-2331
Poliambulatorio (c/o Ospedale vecchio) via Solferino, 16	039-2333871
Tribunale per i Diritti del Malato	039-2333250
IAT - Ufficio Informazioni e Accoglienza Turisti	039-323222
Radio Taxi	039-36379
Taxi Stazione (dalle 6.30 alle 24)	039-384699
Spazio Giovani	039-2301133
Nord Est Trasporti	800-905150
Tribunale e Procura	039-23721
	039-20851
Ufficio Regionale del Lavoro e della massima occupazione	039-839641

EMERGENZA

Carabinieri	112
Centro antiveneni (Osp. Niguarda)	02-66101029
Croce Rossa Italiana	039-204591
Emergenza sanitaria	118
Guardia medica	840-500092
Guasti acqua e gas (AGAM)	800-388088
Guasti illuminazione stradale	800-901050
Polizia di Stato	113
Polizia Locale	039-28161
Guardia di Finanza	117
Soccorso stradale	116
Vigili del Fuoco	115

COMUNE

Anagrafe	039-2372268-9
Anagrafe San Rocco	039-2374330-1-2
Annonaria	039-2816216
Asili Nido	039-2372746
Asilo notturno - accoglienza via Lecco, 11	039-324040
Biblioteca Civica	039-386984
Cultura	039-2302192
Circoscrizione 1	039-2374402
Circoscrizione 2	039-830327
Circoscrizione 3	039-2374320
Circoscrizione 4	039-736592
Circoscrizione 5	039-3949303
Ecologia	039-2043420
Ecosportello - Raccolta differenziata	039-2043451/2/3
Licenze amministrative (SUSE)	039-2374305/314
Mostre	039-366381
Oggetti Smarriti	039-2839923
Polizia Locale	039-28161
Servizi Scolastici	039-3946947/942
Osservatorio scolastico	039-2359051/2
Rifiuti Ingombranti (dalle 7 alle 13)	800-774999
Segreteria Servizi Sociali	039-2372750
Via Appiani 17 (da lun. a ven. 9.00 - 12.00)	
Segretariato Sociale Professionale	
• Piazza Carducci (da lun. a ven. 9.30 - 12.00; gio 9.00-14.00) (c/o Punto Comune - Sportello al Cittadino)	039-2372154
• Via De Chirico 7 (merc. e ven. 9.30 - 12.00)	039-2828640
• Via D'Annunzio 35 (lun. e mer. 9.30 - 12.00)	039-2374338
• Via Arosio 3 (mar. e giov. 9.30 - 12.00)	039-394611
• Via Bellini 10 (merc. e ven. 9.30 - 12.00)	039-3949206
Sportello al Cittadino	039-2372255-7
Tributi	039-2372124
Verde e Giardini	039-2043450
Ufficio Viabilità e Segnaletica	039-2832844
Ufficio Diritti degli Animali	039-2043428
Ufficio Funerario	039-831628



SICUREZZE
via E. Cavallotti, 137 L - Monza (MB)
Tel. 039.27.26.276 - info@mbsicurezze.it

°DUPLICAZIONI CHIAVI E RADIOCOMANDI
 °CHIAVI PER AUTO CON TRASPONDER
 °CONVERSIONE SERRATURE DA DOPPIA MAPPA A CILINDRO EUROPEO °AUTOMAZIONI
 °VENDITA E ASSISTENZA DI TUTTI I TIPI DI SERRATURE
 °CASSEFORTI E ARMADI BLINDATI °PORTE BLINDATE
 °IMPIANTI DI ALLARME °PRONTO INTERVENTO
APERTI TUTTO AGOSTO





IL CENTRO COMMERCIALE CON IL PARCO INTORNO

SCOPRI I NUOVI GIARDINI DI AUCHAN.

Un parco gratuito con tanti giochi per i bambini; bocce, scacchi, percorso vita, pista da jogging e ciclabile per i più grandi e tantissime opportunità di divertimento nell'area aperitivi e nella zona eventi e pic-nic.

IL CENTRO COMMERCIALE
È APERTO ANCHE GIOVEDÌ 2 E
DOMENICA 5 GIUGNO.





Ars Medica Dentistica

Direttore sanitario: Dott. Mauro Malvini

EQUIPE MEDICA

Dr. Mauro Malvini

Implantologia / Chirurgia Orale

Dr. Maurizio Parente

Endodonzia / Conservativa

Dr. Armando Ferraro

Parodontologia / Gnatologia

Dr.ssa Veronica Crea

Ortodonzia / Pedodonzia



La sala d'attesa



L'arte di un bel sorriso

Servizi

Emergenze odontoiatriche

con reperibilità al numero

039.2308662

Check-up Posturale

Pedana Podobarometrica

Elettromiografia e Analisi Occlusale

Test per la Diagnosi Precoce

delle lesioni precancerose del cavo orale

**Uno dei tre studi operativi,
dotati di strumentazioni
innovative**



Specializzazioni

- Implantologia
- Chirurgia Orale
- Gnatologia
- Posturologia
- Protesi
- Parodontologia
- Endodonzia
- Conservativa
- Pedodonzia
- Ortodonzia
- Igiene Orale
- Sbiancamento

Tac, Panoramica e Imaging 3-D *In sede*

Bassissime dosi di radiazioni rispetto alle tecniche tradizionali e rapidità di esecuzione, grazie all'innovativo sistema di radiologia e diagnostica computerizzato



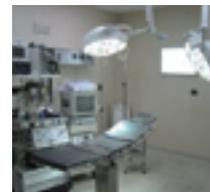
Convenzioni

Dirette: FASDAC, FILO DIRETTO, IPAS, NEWMED, PRIMADENT, PRONTOCARE, UNISALUTE/FONDO-EST

Indirette: ACS Università Bicocca, CADGI IBM, COMUNE DI MONZA, ORDINE DEGLI AVVOCATI DI MONZA, ECC.

Day Surgery

La sala operatoria per gli interventi in narcosi



"Incognito"

Il rivoluzionario apparecchio ortodontico INVISIBILE, per allineare i denti dall'interno. Adatto a tutte le età.



T-Scan III

Per l'analisi occlusale computerizzata

MONZA - Via Borgazzi, 17 - Tel. 039.2308662

www.arsmedicadentistica.it - info@arsmedicadentistica.it

Orario: dal Lunedì al Venerdì 9/20; Sabato 9/13

